

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TELEFONOS Dirección: 1750 Imprenta: 2299, Redcón. y Admón: 2025

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

DIRECCIONES Apartado n.º 11 San Agustín, 7

AÑO LVI.—Número 17.293

Lunes, 9 de Julio de 1956

Precio del ejemplar: 80 céntimos

Una imagen de la Virgen del Carmen en la iglesia del Palacio de El Pardo

La esposa del Caudillo asistió a la bendición

El Pardo, 9.—La esposa de Su Excelencia el Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, a quien acompañaban los marqueses de Huévar de Santillán y las autoridades locales, ha presidido en la iglesia del palacio, la bendición de una imagen de la Santísima Virgen del Carmen, adquirida por suscripción popular.

Al final de la ceremonia, el cura párroco pronunció unas palabras de gratitud hacia doña Carmen Polo de Franco, por haberse dignado presidir el acto y a todo el pueblo que contribuyó con sus donativos a la adquisición de la imagen.—Cifra.

TREINTA MUERTOS POR UN TERREMOTO EN LA ISLA DE SANTORIN, DEL EGEO

Pero el número de víctimas no es definitivo, pues continúan los trabajos de salvamento

Todas las casas de la isla, sobre la que se levanta una inmensa nube de polvo, han quedado destruídas

Se temen más seísmos y la población está siendo evacuada

Atenas, 9 (Urgente).—Se ha registrado un intenso terremoto en la isla de Santorin, en el mar Egeo, originado por una erupción volcánica.

Se han producido grandes daños materiales y numerosas víctimas sin haberse precisado aún su cifra.—Efe.

Atenas, 9 (4 t.).—Treinta personas han resultado muertas y otras treinta heridas en el terremoto registrado en la isla de Santorin, en el mar Egeo, según se anuncia en fuentes oficiales. El terremoto ha sido originado por una erupción volcánica.

También ha afectado a las islas Eyros y Calymnos el movimiento sísmico, originando el derrumbamiento de casas y abriendo grietas de más de cuatro metros de profundidad.

El centro del terremoto se ha localizado a unos 130 kilómetros al suroeste de Atenas, según anuncia el Observatorio. Todos los barcos situados en las inmediaciones de la zona afectada por el siniestro han acudido a las islas con objeto de colaborar en el salvamento de los habitantes. También cooperan en estos trabajos diversos helicópteros.

La población de las islas, desde las tres de la mañana que se iniciaron los movimientos sísmicos, está fuera de sus casas. Los aldeanos han sido presa del pánico y han huido al campo, dejando a los equipos de socorro que no dejan de sacar víctimas de los escombros. Se cree que entre las ruinas de las numerosas casas derrumbadas pueden haber quedado aprisionados muchos seres con vida y se intensifican los esfuerzos para lograr rescatarlos.

El número de víctimas que se ha facilitado oficialmente no es el definitivo, puesto que aun continúan los trabajos de extracciones de las personas afectadas por el siniestro. Las comunicaciones con la isla de Santorin han quedado interceptadas. El piloto de un helicóptero, que ha regresado de Atenas, afirma que sobre la isla se levanta una nube de polvo a una altura de miles de metros ocultando totalmente el sol.

El Gobierno griego entró rápidamente en acción al conocer el desastre, ordenando el envío de trenes de socorro a las islas afectadas y organizando un transporte de emergencia para aliviar a la población de Santorin, ya que se temen nuevas erupciones volcánicas. Navíos griegos y fuerzas aéreas han acudido rápidamente a las islas donde los habitantes han huido a los campos, temiendo nuevos hundimientos de las casas. Las olas de la marea se estrella contra la isla de Kalymnos, destruyendo numerosos barcos pesqueros que se hallaban atracados en el muelle.

Todas las casas de la isla Santorin han quedado destruídas o inhabitables. Las Cycladas constituyen uno de los lugares más románticos y pintorescos de Grecia. Su población figura entre la más distinguida y muchos de sus habitantes aún ostentan los escudos de las familias venecianas que gobernaron allí durante la época feudal. Este terremoto es el peor sufrido en Grecia desde 1953, cuando el desastre de las islas Jónicas en el que murieron más de cuatrocientas personas. En Turquía y según noticias recibidas, se han registrado varios temblores de tierra uno de ellos en Izmir, escenario de un violento terremoto hace escasos años. En Estrasburgo, Francia, también se ha conocido el terremoto del Mar Egeo por los sismógrafos del Instituto Físico del Globo. Efe.

UN SEISMO REGISTRADO EN TOLEDO

Toledo, 9.—El Observatorio Geofísico de esta capital ha registrado un

El marqués de Villaverde sufrió un accidente

Madrid, 9.—En la tarde de ayer, cuando se hallaba de excursión con sus hijas en el pantano de Entrepeñas y Buendía, el doctor don Cistóbal Martínez Bordiú marqués de Villaverde, sufrió un accidente fracturándose el plátano tibial de la pierna derecha.

Trasladado a la Clínica Nacional del Trabajo, de donde es cirujano, fué asistido por el doctor don Francisco de la Gama, director de dicho centro y por el doctor Espedegui, cirujano de aquella clínica.—Cifra.

seísmo de gran intensidad que comenzó a las 03 horas, 16 minutos, 54 segundos, hora solar. El fenómeno se

produjo a distancia de 2.835 kilómetros y duró dos horas. Hasta el momento no se han registrado réplicas.

La campaña polaca de resistencia pasiva, en su punto culminante

La industria pesada y las minas de carbón son las más afectadas

Berlín, 9 (Urgente).—La campaña de resistencia pasiva de trabajo lento de los patriotas polacos contra la opresión comunista continúa en todo su vigor en Polonia, según informan hoy fuentes polacas bien enteradas. Añaden que los informes de fuentes fidedignas que llegan a Berlín demuestran que la actitud de trabajo lento adoptada en las minas y la industria ha llegado a su punto culminante, después del sangriento levantamiento de Posnan, tan duramente castigado por las autoridades comunistas.

Las minas de carbón de la Alta Silesia y la industria pesada han sido, particularmente, afectadas por esta campaña de resistencia pasiva, que se describe en los mencionados informes como una protesta de los trabajadores por los altos precios, bajos salarios y general carencia de alimentos.

Las fuentes informantes aventuran que es posible que esta campaña de los trabajadores polacos sea la que haya provocado una modificación anunciada ayer por el Gobierno polaco. El Gabinete polaco ha refundido ayer en un sólo Ministerio—el de Industria Pesada—los dos antiguos Ministerios de Industria Pesada y de Industria Automovilística, Román Fiedelski, anterior ministro de Industria Pesada, fué rebajado a la categoría de subsecretario, mientras que Julian Tokarski, que desempeñaba la cartera de Industria del Automóvil (presentó la dimisión de su cargo. Las fuentes informantes añaden que aparentemente el jefe del Gobierno polaco, Cyrankiewicz, domina la situación en su lucha con el dirigentes del partido comunista, Edward Ochab.

Cyrankiewicz—se dice—se ha apuntado un tanto con sus «concesiones» a los trabajadores rebeldes según la nueva línea liberal del P. C., mientras que Ochab, secretario del partido, tendrá que abjurar y volver de «sus pasados ardores stalinistas». El secretario general del P. C. polaco declaró, a raíz de los acontecimientos de Posnan, que la causa de ellos había sido la relajación de la disciplina del partido. Ochab es conocido por su «ardorosa» fe stalinista, inmediatamente después de la muerte del zar rojo.

LOS DIRIGENTES SOVIETICOS COMPLICADOS EN LOS CRIMENES DE STALIN

Nueva York, 9 (4 t.).—La esposa de León Trotsky ha dirigido un llamamiento al pueblo de la Unión Soviética para que derroque al Gobierno formado por los colaboradores de Stalin. El llamamiento de la esposa de Trotsky fué difundido por «Radio Liberación» de Munich.

«La tarea de derrocar al comunismo stalinista corresponde a los obreros y campesinos, para los que yo envío mis mejores deseos y expreso mi fe y confianza en su victoria», dijo la señora de Trotsky.

El mensaje, dirigido al pueblo soviético, acusa a Stalin y a sus colaboradores de la muerte de Trotsky en Méjico. Los actuales dirigentes del Kremlin estuvieron directamente complicados en los crímenes de Stalin.

El cuerpo del ilustre escritor que fué en sus principios un anticlerical, yacía con un rosario entre los dedos. En el momento de su muerte recibió la Extremaunción de un monje franciscano.

En la casa del famoso escritor se reciben millares de testimonios de condolencia, firmados por amigos y admiradores del difunto.—Efe.

La Vuelta Ciclista a Francia

Morvan (Oeste), venció en la quinta etapa

A cuatro minutos de él se clasificaron los españoles

A las once y veinte de la mañana se ha dado la salida en Caen a los 108 corredores que continúan en el «tour», para cubrir la quinta etapa, entre dicha ciudad y Saint Malo, de 189 kilómetros de longitud. La etapa ha discurrido sobre un recorrido ligeramente accidentado. No tomó la salida el capitán del equipo suizo, Schaefer, como consecuencia de una serie de caídas que ha venido sufriendo, en una de las cuales se dió un fuerte golpe con el manillar en el pecho, por lo que respiraba con dificultad.

Por Bayeux, a 26 kilómetros de la salida, los corredores han pasado en pelotón, al frente del cual marchaba Caput (Oeste).

Al llegar al control volante de Saint-Lo, el grupo iba con seis minutos de retraso sobre el horario previsto. Más adelante, por Villedieu les Poteles, a 97 kilómetros del punto de partida, Bertolo (Nordeste-Centro) y Nolten (Holanda), han pasado algo destacados. A medio minuto de ellos iban seis corredores, encabezados por Fantini (Italia) y Traxel (Suiza); a 40 segundos, el grueso del pelotón dirigido por el francés Darrigade.

Venció Morvan

A la llegada a Saint Malo, donde se encontraba establecida la meta, se originó una fuerte pugna, de la que salió vencedor Morvan (Oeste), que pisó en primera posición la línea de llegada, habiendo empleado en el recorrido un tiempo de 4 horas, 51 minutos y 49 segundos; 2, Fantini (Italia); 3, De Groot (Holanda); 4, Hoorelbecke (Ile de France); 5, Stoiker (Holanda); 6, Bertolo (Nordeste-Centro); 7, Mirando (Sudeste); 8, Walkowiak (Nordeste-Centro); 9, Forestier (Francia); 10, Nolten (Holanda); 11, Mallejac (Francia), todos en el mismo tiempo que el vencedor. En 19 lugar se han clasificado «ex-aequo» unos 80 corredores, entre los que figuraban todos los españoles, con un tiempo de 4-55-16.

NO OLVIDEN QUE...

...poniendo su nombre y señas al reverso de los envíos que usted remita, éstos le serán devueltos, si por ausencia del destinatario o por cualquier otra causa, no pudieran ser entregados.

La seguridad y el orden en el Norte de Marruecos transferidos al Gobierno del SULTAN

Tetuán, 9.—Desde ayer la responsabilidad de los servicios de Seguridad y Orden Público en la zona norte de Marruecos, ha pasado al Gobierno marroquí al reintegrarse al Gobierno de Marruecos esas funciones de soberanía que la autoridad española mantuvo durante el régimen de Protectorado.

Asimismo, han sido transferidos al Gobierno marroquí los servicios relativos a la Sección de Trabajo, Cancillería y a la dirección del «Boletín Oficial».

ALARMA ENTRE LOS ARABES

Los judíos, empeñados en torcer el curso del Jordán, crean el «casus belli» oriental

Londres.—(Servicio C. A. M., especial para nuestro diario). Desde hace unas horas, Oriente Medio es víctima de un acceso de fiebre.

Y no se trata de esa crisis endémica, precisamente, que sacude aquellas regiones; es algo más serio, sin que por esto sea el mal extremo: todos los despachos que llegan de las capitales árabes anuncian, contradiciéndose frecuentemente, que las fuerzas israelitas están a punto de atacar a los árabes.

Creíamos, ciertamente, sobrepasada esta crisis: en más de una ocasión anteriormente anticipamos nosotros mismos la posibilidad de una guerra en esta parte del mundo, y fijábamos el momento cumbre de la misma para los días del verano: son estos meses verdaderamente de mal agüero en la historia; no pocas de las conflagraciones de todos los tiempos han estallado en los días de la canícula o siguientes.

El Rey Hussein ha abierto la corriente: hace unos días llamó a los embajadores de las tres potencias occidentales y les advirtió que los israelíes estaban fijando tropas en torno a su frontera con Jordania. Conforme a otras informaciones de fuente siria, creíase saber que las unidades israelíes estacionadas en la región de Hulch habían abandonado sus líneas y progresaban en la zona desmilitarizada.

¿Qué hay de cierto de esto? Londres ni siquiera se atreve a desmentirlo; bienamente dice que no sabe nada, ni aunque se lo hayan dicho desde Jordania, lo cual aumenta nuestra aprensión. De ser mentira, no hubieran tardado ni minutos en desmentirlo, pues si alguien que esté hoy en buenas relaciones con Israel es precisamente la Gran Bretaña, por su enemistad a muerte con los países árabes, y en especial con Jordania, de donde recientemente se expulsó a Glubb Bajá, terminando con aquel bajalato inglés.

Tan sólo se deja entrever que el Foreign Office ha llamado al embajador israelí para aconsejarlos moderación. ¿A qué estos consejos, si dicen no saber nada?

Ante esa postura, los países árabes insisten. E insisten sobre la veracidad de las informaciones y sobre la autenticidad de los medios de información, y de Egipto a Arabia todos los ejércitos de las diversas naciones se han puesto en Armas. El Cairo afirma que está dispuesto a rechazar todo ataque que lanzase Israel no sólo contra Egipto, sino contra otro país cualquiera hermano.

La causa de este malestar es ese afán de apropiarse los judíos las aguas del Jordán, empeño israelí, en contra del cual han puesto muy poco interés los países occidentales. De semejante caso ni siquiera se debiera hablar, pues está previsto en el Derecho Internacional.

La situación es grave, no tal, sin embargo, que sea extrema.

UBALDO DE LEÓN

No es fácil jugar al hombre de la naturaleza

Se echan de menos los cigarrillos... y los filetes

Toulouse (Francia), 9.—Nueve franceses que se adentraron en un bosque cercano a esta ciudad hace una semana para demostrar al mundo cómo el hombre puede sobrevivir solamente con los recursos naturales, continúan hoy vivos pero con gran agotamiento físico y mental.

Según han manifestado, el mayor problema que se les presenta es abstenerse de recorrer los cuatro kilómetros que les separa de la localidad más cercana para comprar cigarrillos o comer un filete.

La finalidad de su experimento es facilitar al hombre de la era atómica algunos conocimientos sobre la manera de sobrevivir si súbitamente se encontrara perdido en la selva.—Efe.

CRÓNICA DE LA CIUDAD

¿Dónde va usted tan deprisa?...

La crónica de accidentes a consecuencia de choques, caídas y vuelcos que se producen en el escenario de cada uno de los tres elementos, sería casi aterradora, si nuestra sensibilidad no estuviera tan gastada en fuerza del uso. Hasta en el aire, acontecimiento que a los profanos nos parecía imposible, se encuentran esos formidables aviones que cortan el viento con la misma facilidad que se corta una las mejillas al afeitarse con una hoja "Made U. S." adquirida de estraperlo. Y la catástrofe es definitiva, porque no se puede salvar nadie.

Hace años, un choque de trenes, acaecido rarísima vez, conmocionó al país y el porcentaje de las víctimas era relativamente exiguo, hasta el punto de que, como no existían los seguros de viaje, los periódicos se encargaban de abrir suscripciones en favor de los familiares de los que perecían. También, hace años, y muy de tarde en tarde, la noticia de un naufragio, o la colisión entre dos navíos conmovía a la opinión pública. Los trabajos de salvamento en los botes o de los pasajeros que ciñéndose el "salvavidas", que es el anillo conque los naufragos se prometen con las sirenas rubias, se leían en la Prensa y se comentaban luego, desoladamente, en cafés, porteros. Las lágrimas anegaban las columnas de los periódicos y muchos rosarios familiares se aplicaba en sufragios de los caídos en el mar. De entonces data aquel famosísimo cuadro al óleo, titulado: "Y luego dicen que el pescado es caro!", frase que ahora se prodiga mucho aplicado a los pescadores.

Todo ha cambiado en faz de la civilización y el progreso. Más de un ochenta y siete por ciento de los seres humanos van y vienen por carreteras, pistas y calles sobre un asiento motorizado. Con ello progresa la industria de la mecánica pero, indudablemente, la del calzado "camina" al fracaso. Dentro de poco tiempo llegará a valer mucho más un par de zapatos que una rueda de motocicleta y los zapateros se dedicarán a "echar medias sueltas" en los neumáticos.

La humanidad, motorizada, viene y va vertiginosamente, tal vez sin saber la meta que persigue. Si a cualquiera de esos caballeros que a lomos de una "moto", corre veloz, en ritmo de huida, le preguntáramos, "¿Dónde va usted tan deprisa?", probablemente no sabría contestar en el momento. Y, después de pensarlo un poco, se justificaría con una salida cualquiera: voy a realizar un negocio, comprar cerillas o acudir a una cita.

Y muchas veces, desgraciadamente, lo de la cita resulta exacto; que el hombre que corre se expone a llegar más pronto a la cita que todos tenemos pendiente...



Información Local

El Sindicato de Transportes y Comunicaciones celebrará mañana la festividad de su Patrono San Cristóbal

También en la Base Mixta se le festejará. Mañana, festividad de San Cristóbal, festejará la fiesta de su Santo Patrono el Sindicato de Transportes y Comunicaciones de nuestra capital, fiesta que, como en años anteriores, revestirá gran brillantez.

RETIRADA DEL DOCUMENTO NACIONAL DE IDENTIDAD

Oficina del D. N. de I.—Se pone en conocimiento de todas las personas que se han hecho el Documento Nacional de Identidad en la oficina del mismo en Segovia, cuyo número del resguardo provisional que les fué entregado, esté comprendido hasta el número 3.348.000, deben pasar, aquellas que ya no lo hayan hecho, a recoger el Documento ya revestido, a la mayor brevedad en la referida oficina, durante las horas hábiles de la mañana.

Los que no puedan hacerlo personalmente, pueden delegar en otro, siempre que quien se presente a recogerles vaya provisto del resguardo provisional correspondiente.

REGISTRO CIVIL

Catorce nacimientos, cuatro defunciones y dos matrimonios

Han sido hechas las siguientes inscripciones:

Nacimientos.—María Isabel Soledad Martínez Vázquez, hija de Tomás y Antonia; María Francisca de los Angeles Esteban López, hija de Mariano e Isabel; Margarita Gallego López, hija de Francisco y Abundia, Carlos Javier Yagüe López, hijo de Emiliano y Francisca; Luis Tomás Herrero García, hijo de Justo y Josefina; José Antonio Velasco Hernández, hijo de Félix y Angela; María de los Angeles de la Calle Llorente, hija de Gaspar y Agrupina; Clemente Martín Herrero, hijo de Jacinto y Elvira; Javier Cuéllar Hernanz, hijo de Valeriano y Teófila; María Teresa Albuqueque Navarro, hija de Jesús y Ana; María del Carmen y María Isabel Perela Hertzanz, hijas de Constantino y Carmen; María de las Mercedes Velasco Calle, hija de Marcelino y Consuelo, y Rita Isabel Mateo Arranz, hija de Cándido y Angela.

Defunciones.—Telesforo Llorente Merino, de 75 años; María Malpaccres García, de 68 años; Policarpo Duque Gómez, de 55 años; y Francisco Javier Nogales Díaz, de siete meses.

Matrimonios.—José García Rodríguez con María Velasco de Frutos, y Anastasio González Alonso, con María de la Concepción Martín Esteban.

Con este motivo, a las once y media de la mañana, se oficiará una misa solemne en la iglesia parroquial de San Miguel, a la que asistirán las autoridades y miembros del Sindicato, y después, en la plaza de Franco y en las proximidades del templo citado, tendrá lugar el tradicional acto de la bendición de vehículos, que todos los años ha reunido en este lugar a un gran número de ellos que han desfilado delante de la presidencia para recibir la bendición de manos del sacerdote.

La colocación de los vehículos, para recibir la bendición, se hará, también como en años anteriores, partiendo de la entrada de la plaza de Franco por la calle del Cronista Lecea, a través de ésta y de la de Serafin.

El Sindicato de Transportes y Comunicaciones invita a todas las empresas, productores y particulares dueños de vehículos, a que se sumen a estos actos, sirviendo las presentes líneas de invitación, ya que por la premura de tiempo no es posible hacerlo personalmente.

EN LA BASE MIXTA

También la Base Mixta de Carros de Combate y Tractores de esta ciudad celebrará mañana con gran solemnidad la fiesta de San Cristóbal, Patrono de los Servicios de Automovilismo, con cuyo motivo, a las once de la mañana, se oficiará una misa en la iglesia de San Antonio el Real.

EXPRESION DE GRATITUD

La familia de doña María de Antonio Alvaro (q. e. p. d.), ante la imposibilidad de hacerlo personalmente, da las más expresivas gracias por nuestro conducto a cuantas personas se interesaron por el estado de la finada durante su enfermedad y se asociaron a su dolor asistiendo al sepelio y cultos oficiados por el eterno descanso de su alma.

Al tiempo les participa que se está rezando un rosario en la iglesia de San Miguel, a las ocho de la tarde.

EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer
Presión atmosférica: 678,8 m/m.
Temperatura máxima: 31,6°.

En la mañana de hoy
Presión atmosférica: 679,3 m/m.
Temperatura mínima: 15,8°.

EL SORTEO FINAL DE LOS DOCE GRANDES PREMIOS DE LA TOMBOLA DE CARIDAD

Mañana martes, a las diez de la noche, se procederá en la Tómbola de Caridad, al sorteo final de los doce grandes premios expuestos en su cassetta.

El acto se celebrará ante el notario del Ilustre Colegio Notarial de Madrid, don Luis Ramos Gómez, y en presencia del Consejo Diocesano de Acción Católica, organizador de dicha Tómbola, a beneficio de las Conferencias de San Vicente de Paul y del Santo Hospital de la Misericordia.

La relación de los premios a sortear es la siguiente:

- 1.º Moto Lambretta.
- 2.º Máquina de escribir.
- 3.º Cocina eléctrica.
- 4.º Lavadora eléctrica.
- 5.º Nevera.
- 6.º Máquina de coser.
- 7.º Vajilla.
- 8.º Bicicleta.
- 9.º Aparato de radio.
- 10.º Cacerola a presión.
- 11.º Turmix.
- 12.º Máquina de afeitar eléctrica.

Hasta el momento del sorteo se expenderán en la Tómbola, al precio de una peseta, papeletas para el mismo.

Premios de la Caja Postal de Ahorros para cartillas de «nacidos»

Seis han correspondido a niños segovianos

En ejecución de las disposiciones vigentes, para premio y estímulo de la virtud del ahorro, la Caja Postal ha procedido al sorteo de las cantidades destinadas a engrosar las cartillas de «nacidos» abiertas durante el año 1955, en las que se hubieren hecho por los familiares del titular imposiciones ulteriores al donativo inicial ordenado por la Ley de 8 de Noviembre de 1941.

Anualmente continuará teniendo lugar tal distribución de premios en favor de aquellas cartillas de «nacidos» en las que se hicieron por los familiares del titular imposiciones dentro de los dos años siguientes al de su nacimiento.

Nos complace dar publicidad a tal manifestación de una saludable política de ahorro con la que se secundan las consignas de S. E. el jefe del Estado en favor de la previsión.

En el sorteo celebrado en la Administración General de la Caja Postal de Ahorros, han correspondido a esta provincia, de un total de 625.000 pesetas para toda España, 2.500, distribuidas entre los siguientes:

- Agustín Ayuso, José Zorrilla, 35. Cuéllar
- Martín Riesgo, calle Nueva. San Ildefonso
- Elvira Sanz, Balsain. Sepúlveda
- María Gloria Román, plaza de España, 11.

SONRIA, POR FAVOR

INDIRECTA

—Apuesto la cabeza a que tengo razón.

—Y yo apuesto mi cartera a que estoy en lo cierto.

—Pero su cartera está vacía.

—Así arriesgamos los dos lo mismo.

Perfumería Velasco se enorgullece de su distinguida clientela

ULTRALAS

MAÑANA SE INAUGURARAN LOS CURSOS DE VERANO PARA EXTRANJEROS

Con un acto religioso en la iglesia de la Trinidad

Mañana martes, con una ceremonia religiosa que tendrá lugar a las once y media en la iglesia de la Santísima Trinidad, se inaugurarán los Cursos de Verano para Extranjeros. Después de este acto, en el que se oficiará la misa del Espíritu Santo, darán comienzo las clases en la Residencia de los Cursos.

Las fechas de las conferencias públicas y de las excursiones se irán anunciando oportunamente.

Exposición de acuarelas

En la tarde del sábado, después de una comida íntima, a la que asistieron el gobernador civil, don Pascual Marín Pérez; el director de la Escuela de Cerámica de Madrid, don Jacinto Alcántara, y profesores y alumnos del citado centro, tuvo lugar la apertura de la exposición de acuarelas original de los alumnos de la madrileña Escuela de Cerámica.

Durante la mañana de ayer la exposición fué muy visitada, elogiándose las acuarelas presentadas en número de unas setenta, todas ellas con motivos segovianos, captadas con indudable inspiración.

A las dos de la tarde tuvo lugar el acto de clausura de esta exposición, asistiendo al mismo el presidente de la Diputación, don Julio Peñas; alcalde de la ciudad, don Angel Sanz Aránguez; directores del Museo y de la Escuela Zuloaga, doña Teodora y don Juan Zuloaga; varios profesores del Centro de Estudios Segovianos y los de la Escuela de Cerámica de Madrid, señores Maza y Moreno.

La verbena en honor de las damas de los Juegos Florales

Se celebró el sábado en los jardines de San Roque

Con una extraordinaria animación y en medio de un ambiente alegre y juvenil, el sábado último, a las once de la noche, se celebró en los jardines de San Roque la verbena que el Ayuntamiento había organizado en honor de la reina y damas de honor de los Juegos Florales celebrados el pasado día 29 de Junio.

La señorita María Cristina Cavestany no pudo asistir a esta fiesta, en contra de sus deseos, y la presidieron las bellas señoritas que formaron su corte, a las que hicieron amablemente los honores el alcalde de la ciudad, señor Sanz Aránguez, y los tenientes de alcalde señores Núñez y Velasco, obsequiándolas con ramos de flores y otros regalos.

El ambiente que reinó durante toda la fiesta, que se prolongó hasta las primeras horas de la madrugada, fué en todo momento amable y distinguido, bailando las parejas a los sones de una escogida orquesta, con vocalista, bajo los farolillos que daban un ambiente colorista al lugar.

Fueron muchas las señoras y señoritas que lucieron elegantes mantones de Manila.

Durante el desarrollo de la velada tuvo lugar una rifa en la que se otorgaron diversos y valiosos regalos, a los que, optaron todos los invitados, ya que las invitaciones para asistir a la verbena llevaban un número para participar en dicho sorteo. La actriz del cine y teatro, Blanca de Silos, hizo entrega de los premios a los agraciados.

HIJAS HERIDAS EN ACCIDENTE UN MOTORISTA Y SUS DOS

En la tarde de ayer, alrededor de las seis y media, a unos 16 kilómetros de Avila, cuando se dirigía a nuestra capital desde la abulense, sufrió un accidente don Antonio Cantero Mira, que conducía una motocicleta, en cuyo soporte llevaba también a dos hijas suyas.

Al parecer, la motocicleta derrapó por causa de la arena, saliendo despedidos de ella sus ocupantes, perdiendo el sentido el señor Cantero y su hija María de los Reyes. Recogidos en el lugar del accidente, fueron trasladados a una clínica de Avila, donde se les practicó la primera cura, y después, en una ambulancia, se les trajo a Segovia, quedando hospitalizados en la Policlínica del «18 de Julio» el señor Cantero y su hija María de los Reyes, de ocho años, mientras que María Montserrat, de once, la tercera ocupante del vehículo, pasaba a su domicilio por padecer ligeras erosiones.

El señor Cantero sufre un fuerte hematoma en el ojo izquierdo y erosiones en diversas partes del cuerpo, habiendo sufrido una fuerte conmoción cerebral. Esta mañana volvió en sí de su inconsciencia. La pequeña María de los Reyes sufre también algunas erosiones en la cabeza y en la nariz.

A primera hora de esta tarde, los heridos se encontraban algo mejorados.

GRADULUX

BALNEARIO SEGOVIANO

Temporada 1956

Apertura 15 de Julio a 30 de Septiembre

Baños de recreo, duchas, masajes y baños medicinales de todas clases

Resultados inmejorables en el tratamiento de reumatismo

San Francisco, 23 Teléfono 2088

¡Quincena blanca! MAYVI ¡Precios de fábrica!

ANUNCIOS POR PALABRAS

PERDIDAS

RELOJ pulsera caballero, baile Jardiniillos San Roque. Gratificarán devolución, avenida José Antonio, 8, portería.

SIRVIENTAS

NECESITO muchacha o asistente. Pensión Florida, Santa, 2.

SE NECESITA muchacha para todo, sabiendo cocinar. Buen sueldo. Informes, caserío Guijas-Albas, Valdeprados.

PENSIONES Y HOSPEDAJES

PENSION céntrica alquilera habitaciones. Informes, oficinas Provencio, Gestoría, Colón, 3.

NEUMATICOS

Las mejores condiciones. Accesorios La Unión, teléfono 2611.

VIARIOS

CAMBIARIA carro yugo, seminuevo, por uno de varas con arreos. Bernardino Postigo, Cantimpalos.

GALLINOL. Defiendo de enfermedades a su gallinero y aumenta la puesta. Premiado en varias Exposiciones.

ENSEÑANZAS

BACHILLERATO. Reválida elemental. Grado superior. Ingreso. Repaso asignaturas. Liceo Segoviano.

CLASES particulares bachiller. Informarse: teléfono 2028.

VENTAS

MOTORES «Nova», lo más ideal para aventadora; consumo, tres litros; garantía, dos años; facilidades. Cecilio Martín, Turégano.

SACOS finos, buenos, trigueros, harinos. Almacén de sacos, Zorrilla, 6.

NAVE 135 m. diáfana. Razón, carretera la Maestranza y calle Nueva.

AVENTADORA reparada, vendo. Illanas, en Bernardos.

CINE CERVANTES

Martes, 8 tarde y 11 noche

Grandiosa reposición

La Legión del desierto

Technicolor Tolerada

Por Alan Ladd y Richard Conte

ULTRALAS

GRADULUX

HELENE CURTIS

La máxima autoridad mundial en la belleza del cabello

PRESENTA EN ESPAÑA SUS FAMOSOS PRODUCTOS

- SHAMPOO PLUS EGG
- SUAVE
- CREME SHAMPOO
- CREME RINSE
- CHOLESTEROL CONDITIONER

PERFUMERIA CABRERO

CAMION marca «Belford», motor Perkins, 21 H. P., gas-oil, perfecto funcionamiento. Informes: Presidente S. A. N. A. C. E. S. A., Navas de San Antonio.

MOTO Harley-Davidson, sidecar, 7,15 HP, buen estado, vendo. Bar Pillete, Sepúlveda.

VENDESE casa dos pisos, uno desalquilado, con patio y nave industrial. Razón, plaza Leones de Castilla, número 7, 1.º.

CARRO seminuevo, para machos, vend. después de verano, facilidades pago. Luis Jimeno Gala, Escalona del Prado.

SE VENDEN dos casas en la villa de El Espinar, una calle la Iglesia, número 6, muy bien situada para poner comercio, etc.; otra en calle de Concepción, núm. 34, interesaría a artesano agricultor, etc. Reséñense a señora Irene Crixenti, calle la Iglesia, núm. 10, Villacastín (Segovia).

COMPRA

LIBROS, revistas, periódicos, bibliotecas, papel y archivos de todas clases. Infanta Isabel, 9. San Francisco, 42. Teléfono 1456.

GANADOS

VENDO cuatro cerdos blancos, tres arrobas Socorro, 11.

VENDO dos vacas, cumplida y abocada al segundo. Miguel Aparicio, Otero Herreros.

CHOTO suizo, diez días, vendo, y carro para una caballería. Lastras, 2, Daniel Sacho.

SE VENDEN 14 cerdos de 115 kilos cada uno, blancos, Pastelero, Garcillán.

VACA suiza, parida dos días, tercero, vendo. Montalvo, Ituro y Lama.

VENDO tres yeguas, chatro años, y vaca suiza recién parida. Caserío Guijas-Albas, Valdeprados.

CIRCULO MERCANTIL

Se pone en conocimiento de los señores socios que, efectuado el sorteo de los regalos donados por el comercio e industria en beneficio de la fiesta celebrada por esta Sociedad el 28 del pasado mes, las listas con los números premiados y premio correspondiente, se hallan expuestas en el tablón de anuncios del domicilio social, pudiendo retirar los mismos de ocho a nueve y media de la tarde.

Cabildo Sindical de Caballar

Segunda subasta de pastes

Tendrá lugar, en la Secretaría de este Ayuntamiento, el día 20 del actual, a las doce horas, temporada verano-oño, para 600 cabezas de ganado lanar, bajo el tipo de tasación de doce pesetas unidad. Se admiten proposiciones parciales hasta cubrir dicho tipo. El pliego de condiciones se halla de manifiesto en dicha Secretaría, todos los días hábiles, hasta el señalado para la subasta.

Cuéllar, 6 de Julio de 1956.—El jefe de la Hermandad, Florencio García.

RECOLE Zifer

Contado y plazos, 15 años garantía. Pida catálogo gratis. Apartado 95 ZAMORA

...DE AYER DOMINGO

CONTRASTES

Por JOSE GALACHE ALVAREZ

Sobre el firmamento luminoso de la semana de ferias y fiestas de San Juan ha aparecido la palabra fin. Las luces—a las tres de la madrugada—han ido convirtiéndose en uvas menudas de parra gigantesca que penden de los arcos sin color y sin brillo. Todos los artefactos que el ingenio humano puso a la hora de la diversión y la alegría, imitando burdamente la realidad, fueron ahogándose en el silencio. Aun, mañana y quizá otros días más, seguirán algunas voces—inteligibles por la soledad—lanzando al aire sus ritmos de música cansada. Las tracas y los fuegos artificiales han exhalado su última iluminación y han ido cayendo en el vacío oscuro de la noche última de la feria.

Si pensamos un poco en todo lo que ha surgido como arte de ilusionista en la feria, todo es una simple coquetería de la ilusión con los hombres. El ingenio humano aprovecha estas ocasiones para ofrecer a sus semejantes caprichosos artefactos donde se une la verdad de una invención con la mueca juvenil del engaño. Unos coches diminutos recorren la pista preparada, chocando aquí y allá; al hombre le gusta ser dueño de la dirección de su capricho y le agrada conducirla sorteando hábilmente los obstáculos, y ahí en esa verdad grande el ingenio ilusionista le ofrece la ocasión en un juguete electromecánico. Es un hombre que se ha hecho niño y juega con juguetes de infante. Sin embargo, el niño con el juguete se ha creído hombre y está jugando con ingenios de verdad. Diferencias de las edades y de los caminos de la vida, unos van y otros regresan. En los caballos del «tío vivo», sueña el niño con cabalgar en corcel que al viento extiende su cola de caracola aérea. Imaginación infantil y apreciaciones caprichosas. En el tiro, el hombre se siente buceador de dianas fantásticas en el fondo de las casetas y juega con juguetes de niño, mientras que el niño absorbe su imaginación la escopeta grande, de hombre, con la que prueba su pulso y su puntería.

Todo eso son cosas de feria. Cosas infantiles e intrascendentes, pero hermosas, que distraen y alejan de la órbita del quehacer diario, las jornadas ilusionadas de ferias. Ya han terminado.

Pero como contraste, mientras las ferias morían nacía otro mes en el camino largo del año. Otro mes que reclamaba atención para los que olvidados y ganados por los días de fiesta se alejaban de la realidad soñando en unos días sin contenido, unos días de limbo material, donde todo pasase sin sentido y sin exigencia. El contraste ha sido duro, brusco, rabioso, de ayer a hoy ha cruzado el relámpago de la separación y la lluvia de la responsabilidad, de lo trascendente ha caído empapando los espíritus y doblegándolos ante su rebelión contra los días que siguen a las semanas de fiestas y así el contraste de la ilusión y la realidad sería más suave, menos rudo, violento. Pero allá en el cielo, sobre el que se acaba de apagar el último cohete de las fiestas, suena la voz divina que llama al trabajo. Las fiestas son simplemente unos días para entre la alegría, las voces y los ruidos, entre los ingeniosos juguetes infantiles para mayores, cantar también el himno a la Providencia. Siempre para alabar a Dios el escenario es bueno.

EL MERCADO DE GANADOS DE MEDINA DEL CAMPO

Persiste la animación en la concurrencia y en las operaciones

Medina, 8.—Hoy los mercados de ganados se han visto concurridos y animados, y se efectuaron numerosas operaciones en todas las clases de ganado, muy en especial en el ganado lanar.

En éste expusieron a la venta 17.725 cabezas, de las cuales se vendió buena parte; los precios no han tenido variación notable sobre los del domingo anterior.

Fueron vendidas las ovejas emparejadas castellanas de buena clase, de 735 a 875 pesetas; ovejas castellanas sueltas, de buena calidad, 520 a 565; ovejas churras emparejadas, 525 a 575; ovejas churras sueltas, 285 a 370; ovejas salmantinas emparejadas, 530 a 580; ovejas salmantinas sueltas, 400 a 450; corderos castellanos, grandes y gordos y de buena clase, 14 a 15 pesetas el kilo; otros corderos, también castellanos, pero de clase más inferior, 12 a 13 el kilo; corderos churros y salmantinos, 14 a 15 el kilo; ovejas de desecho, 300 a 325; ovejas para matadero, 10 a 11 el kilo; lechazos, 18 a 19,25 el kilo; los corderos pascuales, 16 a 17 el kilo; corderos castellanos, 290 a 325; corderas churras, 280 a 295; corderas salmantinas, 260 a 280; carneros para semental, 510 a 640; y carneros, sementales, 800 a 1.200 unidad, según clase.

Ganado de cerda
Expusieron a la venta 95 ejemplares y también se efectuaron bastantes ventas; en los precios no se apreció cambio notable con relación al de los mercados anteriores.
Fueron vendidos los ejemplares blancos, de siete semanas, de 270 a 320 pesetas; los negros y colorados de igual edad, 215 a 285; los blancos, de catorce meses, 345 a 435; los negros y colorados, del mismo tiempo, 320 a 380; los blancos, de seis meses, 445 a 520; los negros y colorados, de la misma edad, 410 a 485; y los mayores, 625 a 2.000 pesetas unidad, según clase, color y tamaño.

Ganado vacuno
Presentaron a la venta 16 ejemplares; se efectuaron varias ventas, pero en los precios no hubo variaciones, ya que se continúa pagando a precios altos, muy especialmente en ganado de producción lechera. En el mercado de hoy se apreció la poca presentación de novillas próximas a parir o sea primer parto, y las que hubo se vendieron de 6.000 a 9.000 pesetas; las vacas de leche de mucha producción, 9.500 a 12.500; las vacas de labor, 8.500 a 12.500 la pareja; bueyes de labor, de mucho poder, 16.000 a 20.000 el par; otros más inferiores, 11.500 a 14.000 la pareja; vacas para carne, 18 a 19; y terneras, 25 a 27 pesetas el kilo al vivo.

Ganado mular y caballar
Expusieron a la venta solamente once ejemplares y, a pesar del redu-

cido número, se efectuaron varias ventas. Se vendieron las mulas jóvenes, de clase buena, de 10.000 a 14.000 pesetas; otras más inferiores, 6.500 a 8.000; mulas de poco poder, 1.750 a 3.500; mulas y caballos viejos, 750 a 1.250, y caballos para matadero, 350 a 600 pesetas unidad.

Ganado asnal
Presentaron a su venta doce ejemplares y se hicieron también varias ventas y algunos cambios de ejemplares propios y característicos de este mercado.

Fueron vendidos los asnos con poder para el trabajo de 6.000 a 8.000 pesetas; otros de menos poder, 2.500 a 4.000, y los garraños, 17.000 a 19.000 pesetas unidad.

Huevos
El mercado huertero sigue estando movido; los precios en la semana actual no han tenido variación y se continúan cotizando al detalle de 20 a 22 pesetas la docena, según tamaño.

DE CADA DIEZ CIUDADANOS, NUEVE PADECEN LA INSO-PORTABLE TORTURA

de unos pies que arden, dolidos, embotados y cansados.
Otros muchos tienen que aguantar desesperadamente los agudos dolores de sus juanetes y de sus callos y durezas inflamadas e hipersensibilizadas por la fatiga y el calzado.

Unos pies encadenados al dolor y al peso del cansancio, agotan materialmente a la persona que es víctima de tal martirio.

Pero... ya desde el mismo instante del contacto de la sutil crema PENTODERM sobre la piel de los pies, el tormento cesa. La fatiga agotadora y el dolor se convierten en bienestar, la ligereza y el buen humor reaparecen hasta olvidar totalmente que los PIES EXISTEN.

Ni baños de pies, ni fricciones, ni operación alguna que signifique molestia, ni pérdida de tiempo. Un solo instante es necesario para librarse de este cautiverio. Basta una suave aplicación de Pentoderm en el momento preciso, que desgraciadamente y con tanta intensidad avisa, ya llegando a casa, en la oficina o en pleno campo, pues se trata de una operación muy sencilla, muy rápida, limpia y agradable.

Tal es su poder emoliente y suavizante de la piel, que una sola aplicación diaria al acostarse acabará, incluso, liberándole progresivamente y sin darse cuenta, de los callos y durezas producidos por la inhumana opresión del calzado.

Pentoderm
La solución definitiva del problema de los pies.
LABORATORIOS CERA, S. A. - Vico, 18 - BARCELONA

CHICUELO, G. SANCHEZ, BERNADO Y M. DE CELIS CORTARON OREJAS EN PALMA Y BARCELONA

En esta plaza se dió la vuelta al ruedo a un toro de Mayalde

Buen éxito del debutante mejicano José R. Tirado, en la Monumental de las Ventas

Barcelona, 8.—Plaza Monumental. Toros del conde de Mayalde, bien presentados y bravos. Al tercero se le dió la vuelta al ruedo.

Carlos Corpas fué ovacionado al lanzar y en tres pares de banderillas, al salir del último de los cuales sufrió un accidente, resintiéndose de la mano. Muleteó, sin embargo, sobre la izquierda, y acabó con una estocada, para retirarse a la enfermería entre una ovación.

Bernado mató por este motivo tres toros. A su primero lo trasteó desde cerca, intercalando unos naturales que se ovacionaron, para terminar con media estocada y un descabello. A su segundo le hizo una faena sin perderle la cara y lo despachó de un pinchazo y media estocada, por lo que oyó palmas. En el otro ejecutó una artística faena, que se jaleó, con pases de diversas marcas, y lo mató de una estocada. Cortó la oreja y dió la vuelta al ruedo.

Marcos de Celis hizo una gran faena en su primero, que remató con una estocada. Cortó las orejas y el rabo. En el último estuvo muy valiente; acabó con un pinchazo y un descabello y dió la vuelta al ruedo.

Corpas sufre la fractura del quinto metacarpiano de la mano derecha de pronóstico menos grave.

El banderillero Joselillo de la Calzada sufrió un puntazo leve en la mano derecha.

Pamplona, 8.—Toros de Atanasio Fernández, buenos excepto el último.

Manolo Vázquez hizo una faena adornada en el primero, que se aplaudió, para un pinchazo y una estocada, por lo que fué ovacionado. En el cuarto, faena breve, para un pinchazo y estocada. En el quinto, sustituyendo a Dámaso Gómez, la faena fué preciosa y entusiastamente jaleada. La remató con media estocada y un descabello y oyó una gran ovación.

Dámaso Gómez banderilleó superiormente al segundo y lo muleteó bien. En un pase resultó empujón, pero intentó seguir toreando, hasta que hubo de ser retirado a la enfermería, donde se le apreció una herida en la regional parianal, de pronóstico leve, salvo complicaciones. Vázquez acabó con el toro, siendo aplaudido.

Paco Corpas estuvo muy valiente en el tercero, al que despachó de una estocada y descabello, y dió la vuelta al ruedo. En el sexto, difícil, se mostró decidido y lo mató de media estocada. Ovación.

Palma de Mallorca, 8.—Toros del duque de Pinoherrero, buenos.

Martorell realizó una gran faena en el primero, lo mató de una estocada y descabello y cortó una oreja. Al quinto lo muleteó bien, lo despachó de media estocada y un descabello y oyó muchos aplausos.

Antoñete, buena faena en el segundo, para un pinchazo, una estocada y dos intentos de descabello. Dió la vuelta al ruedo. En el sexto, faena excelente, para dos pinchazos, una estocada y dos descabellos, y dió dos vueltas al ruedo.

Chicuelo, muy valiente en el tercero, lo mató de una estocada y dió la vuelta al ruedo. En el séptimo, faena temeraria, que remató con una estocada, y se le concedieron las dos orejas y el rabo.

Gregorio Sánchez, faena muy buena en el cuarto, que coronó con una estocada y cortó una oreja. En el octavo, muleteó para cuadrar y acabó con dos pinchazos, media estocada y varios intentos de descabello.

NOVILLADAS
Madrid, 8.—Novillada en Las Ventas con ganado de Atanasio Fernández, los cinco primeros, y de Pizarral de Casatejada el sexto.

Fermín Murillo al primero, bravo y nervioso, lo recibió con una larga cambiada de rodillas, empalmando varias excelentes verónicas. Muy bien con la muleta, para una estocada baja. (Aplausos.) En el cuarto portó voluntarioso sin conseguir alegrar al soso animal, despachándolo de un pinchazo y descabello al tercer golpe.

Paco Pita, en su primero, bien en verónicas y banderilleando, y se hizo aplaudir en varias tandas de redondos y naturales. Estocada corta. (Petición, ovación y vuelta.) En el quinto, abanto, manso y peligroso, muleteó con brevedad y valor, para una estocada corta. (Aplausos.)

El debutante mejicano José Ramón Tirado hizo a su primero, un toro de faena grande, la labor que merecía. Muy bien los pases en redondo y naturales y toreando de espaldas según el gusto de hoy. Media estocada y descabello. (Ovación, vuelta y oreja.) En el sexto, que se quedaba en la suerte, Tirado volvió a derrochar valor y estuvo breve. Pinchazo y estocada corta. (Ovación.)

Madrid, 8.—Novillada en Vista Alegre. Reses de los Herederos de Núñez Guerrero, desiguales. Sérbulo Azuaje, en su sexta intervención en esta plaza, siguió con su arrojo temerario, lo que le costó una cogida. Al primero,

remató con ocho pinchazos y media estocada antes de pasar a la enfermería.

Rafael Martín (El Zorro) estuvo torpe y desconcertado. Mató de media y dos descabellos. En el otro también regular, para media delantera y descabello.

El joven debutante Fernando Paramio, ovacionado en verónicas, muleteó con cierta lucidez. Dos pinchazos y media estocada buena. (Palmas.) El último, que no se prestaba a lucimiento, llegó difícilísimo a la muleta y bastante hizo el novel diestro con no perderle la cara. Pinchazo y media. (Aplausos.)

Parte facultativo.—«Azuaje sufre una cornada en el tercio medio de la cara anterior del muslo derecho, con trayectoria de 15 centímetros, que interesa piel, tejido celular y músculo recto. Contusiones múltiples. Menos grave.—Doctor Gómez Lumbrreras.»

Puerto de Santa María, 8.—Novillos de Ramos Paúl.

Jaime Ostos, oreja en uno y ovación en otro. En el quinto, en sustitución de Girón, otra oreja.

Curro Girón, en el primero suyo, dos orejas y rabo. En la enfermería fué asistido de herida en el muslo derecho, con dos trayectorias, de pronóstico grave.

Mondeño, dos orejas y rabo en uno y oreja en el último.

Medina del Campo, 8.—Novillos de Molero hermanos.

Tomás Sánchez Jiménez, vuelta en uno y oreja en otro.

Fernando Rodrigo, aplausos en su primero y vuelta en el quinto.

Angel Carmona, palmas en uno y oreja en el último. Resultó con un varicazo corrido en el muslo derecho. Pronóstico reservado.

Córdoba, 8.—Ganado de López Martínez.

Angel Pérez estuvo valiente en los tres que despachó y dió la vuelta en el último.

Fermín Rodríguez y Antonio Polonio sufrieron conmoción cerebral.

Utrera, 8.—Ganado de José Cid, manso.

José Morán (Joselito), dos avisos, pero aplaudido.

Rafael Ojeda, vuelta. Pepín López, oreja.

Antonio Saavedra, tres avisos. Mató al novillo el puntillero.

Los futbolistas enanos lidiaron una res. Uno de ellos, José Guerra, sufrió contusión visceral y conmoción. Pronóstico reservado.

Málaga, 8.—Ganado de Juan Belmonte, bravo.

Manolé, valiente en su primero, al

que mató de una estocada.

Málaga, 8.—Ganado de Juan Belmonte, bravo.

Manolé, valiente en su primero, al

que mató de una estocada.

Málaga, 8.—Ganado de Juan Belmonte, bravo.

Manolé, valiente en su primero, al

que mató de una estocada.

Málaga, 8.—Ganado de Juan Belmonte, bravo.

Manolé, valiente en su primero, al

que mató de una estocada.

Málaga, 8.—Ganado de Juan Belmonte, bravo.

Manolé, valiente en su primero, al

que mató de una estocada.

Málaga, 8.—Ganado de Juan Belmonte, bravo.

Manolé, valiente en su primero, al

que mató de una estocada.

Málaga, 8.—Ganado de Juan Belmonte, bravo.

que mató de una estocada. Resultó herido en la pierna izquierda. Pronóstico menos grave.

Claudio Prieto, vuelta en uno, oreja en otro y palmas en el cuarto, que correspondía a Manolé.

Paquito Salcedo, voluntarioso en uno y escuchó un aviso en el último.

SEPA Vd. perder el tiempo

ADIVINANZA

Número 789:
Amarga me llama el hombre aunque soy dulce, y sabrosa; tiene Dios mi mismo nombre y soy (porque no te asombre) a unos fea, a otros hermosa.

(Solución al núm. 788: La ventana).

CRUCIGRAMA 1.377. Por Mirospá

1	2	3	4	5	6	7	8	9

HORIZONTALES: 1. Planta ampeleidea, de flores verdosas.—2. Incapaz de ser visto.—3. Pueblo de Vizcaya. Promesa que se hace a Dios.—4. Consonantes iguales. (Al revés) Combate.—5. (Al revés) Concilio.—6. Rellenado.—7. Monte de la isla de Creta. Habla con Dios.—8. Limpio la ropa. Números romanos iguales.—9. Contrariedad de una cosa con otra.—10. (Al revés) Anillo.

VERTICALES: 1. Cada una de las partes laterales de la frente. Lo más escogido de una cosa.—2. Estaque que pequeño para tener peces. (Al revés) Letra turca.—3. Dañoso, pernicioso.—4. Camino. Dicese del asunto no muy claro.—5. (Al revés) Nota musical. Tratamiento. Verbo.—6. Relativo a Dios (fem.) Adverbio.—7. Aerolito que, a manera de globo inflamado, atraviesa la atmósfera.—8. Consonantes. Silencioso y sin ruido.—9. Elemento constitutivo de la atmósfera. (Al revés) Camina.

Solución al crucigrama número 1.376

HORIZONTALES: 1. aIF.—2. Gladiador.—3. Ra. Toso.—4. omA. Sin. 5. Allegar.—6. Sellado.—7. Tea. Ana. 8. claV. Ce.—9. Desatinos.—10. Rol.

VERTICALES: 1. Ogro. Seda.—2. Lamas. Le.—3. Aletas.—4. Ada. Llevar.—5. Il. selA. tO.—6. Fatiga. Mil. 7. Donada.—8. Os. Ronco.—9. Eros. aeo.

DIEZ MIL MILLONES DE EXPOSICIONES POR SEGUNDO

Los aficionados a la fotografía están de enhorabuena. Se ha creado una cámara capaz de tomar diez fotografías en una millonésima de segundo. Está destinada al Centro de Investigación de la Energía Atómica de Harwell. Dicha cámara puede captar el principio de una explosión nuclear. Puede fotografiar chispas eléctricas rápidas y violentas explosiones. Para este aparato los relámpagos no tienen suficiente rapidez. La máquina está dotada de un obturador electrónico de alta velocidad, logrando velocidades que parecían imposibles hace un par de años. Las fotografías, tomadas con la "cámara disectora de imagen"—así se llama—parecen una mezcla desordenada de puntos que, vistos con ayuda de otro dispositivo electrónico, forman una imagen perfectamente clara.

PRUEBAS DE TANQUES PLEGABLES

En breve plazo se someterán a intensas pruebas en las condiciones de trabajo, unos tanques plegables para transportar líquidos en las bodegas de buques, construidos para mercancías sólidas. Los tanques en cuestión son de caucho sintético reforzado con tejido y envueltos en un armazón de aleación ligera. Uno de los prototipos ha sido destinado a transportar aceites y petróleo, pero se espera que los modelos posteriores sean adecuados para aceites comestibles y vinos. Cuando se vacía, el tanque puede plegarse y llevarse sobre cubierta.

Tarifa de suscripción a EL ADELANTADO

En Segovia..... 20 ptas. mes.

En la provincia... 60 » trimestre.

Fuera de Segovia no se admiten suscripciones por menos de un trimestre.

Se alquilan

Automóviles y Auto-pullman
De 6 hasta 60 plazas

Bodas, excursiones colectivas y particulares, Grupos de Empresa, Colegios, Sociedades Recreativas, etc.

Confort. Precio reducido
Viajes «Internacional Expreso»
Plaza de Franco, 4. Tel. 22-60

GUIA MEDICA ODONTOLOGOS Y CLINICAS

CLINICA GILA.—CIRUGIA GENERAL
Consulta diaria, de doce y media a una y media y de cuatro a seis
San Francisco, 23. Segovia. Teléfono 2088

D. VIDAECHEA
Médico-oculista
del Hospital, Oftalmólogo del Estado por oposición
Colón, 1

Consulta diaria: 12 a 2 y 5 a 6
Telés: Clínica, 2049. Domicilio, 1302

A. DEL CANIZO SUAREZ
Garganta, nariz y oídos
Consulta diaria, de doce a dos y de tres y media a cinco y media
Muerte y Vida, 4. Tel. 2034. Segovia

JUAN DEL CANIZO
Médico
Medicina interna. Rayos X
Consulta: de 10 a 12 y de 6 a 8
Muerte y Vida, 4 Segovia

B. BARAHONA
Médico-Oculista
Diplomado del Instituto Oftálmico Nacional
Consulta diaria, de 11 a 1 y de 4 a 6
Plaza de los Huertos, 2.—Tel. 1746

J. USEROS CASAS
Partos y enfermedades de la mujer
Consulta de 10 a 1
San Martín, 1. Teléfono 1669

LUIS F. JARDON
Pulmón y corazón. Rayos X
Director por oposición del Dispensario Antituberculoso
Consulta martes, miércoles, jueves y viernes, de 11 a 1
San Clemente, 7

JUAN LAA INFANTE
Enfermedades de la piel y venéreas
Consulta diaria de 12 a 2 y de 5 a 7
Leopoldo Moreno, 12, 1.º Segovia
Teléfono 1951

M. NIÑO-DENTISTA
Consulta en Segovia: miércoles y jueves. Plaza de Franco, 6
En Madrid: Lista, 57. Tel. 264119

EUGENIO MANZANARES
Cirujano
Cirugía general. Huesos. Articulaciones. Rayos X
Consulta diaria, de 1 a 2 y de 3 a 5
Segovia. Plaza Díaz Sanz, 1. Tl. 1381

L. LEON
Especialista en garganta, nariz y oídos, del Hospital de San Carlos, de Madrid
Consulta los jueves, de 11 a 2
Juan Bravo, 2. Teléfono 1600

JESUS H. CANO
Médico-oculista
Ex Interno del Hospital de San Carlos y del Hospital Provincial de Madrid por oposición
Consulta: de 11 a 1 y de 4 a 6
Avd. Fernández Ladreda, 6. Segovia
Teléfono 2713

GABRIEL SANZ DELGADO
Garganta, nariz y oídos
(Ex ayudante del doctor Hinojar)
Consulta: de 11 a 1 y de 4 a 6
Avenida Fernández Ladreda, 10
Teléfono consulta: 2811
Segovia

DR. EUSEBIO NUÑEZ
Director del Manicomio provincial (Quitapesares)
Consulta: martes, miércoles y jueves, de doce y media a tres
Puente de Muerte y Vida, 3, segundo Segovia

CANDIDO GARCIA MARTIN
Del Hospital de San Juan de Dios
Piel, Sangre y Sexuales
Análisis clínicos
Consulta diaria: 12 a 2 y 6 a 8. Avenida Fdez. Ladreda, 2 (Azoguejo). Tel. 1465

Notas de la Región

Santander: Importantes donativos de un prócer montañés
Avila: Volcó un coche de viajeros, sin consecuencias
Burgos: Concurso del vestido barato
ZAMORA

La Diputación Provincial ha acordado obsequiar a la «Casa de Zamora» de Madrid, con un traje típico zamorano.

AVILA
 El Ayuntamiento ha concedido permiso para que en la plaza de Santa Teresa se instale la Tómbola de Caridad.

—Se espera la llegada de una colonia del Colegio de la Sagrada Familia, de Madrid, que pasará la temporada veraniega en el grupo escolar (Santa Teresa).

—En el kilómetro 14 de la carretera de Barco de Avila al puerto del Pico ha volcado el coche de viajeros que hace el servicio entre Barco y el Parador Nacional de Gredos.

—El accidente—ha dicho el conductor del vehículo, Pedro Sánchez Bohoyo—se produjo al sufrir el coche rotura de la dirección.

Por fortuna los 28 viajeros que ocupaban el automóvil en el momento del vuelco, han resultado ilesos, así como el conductor y su ayudante.

SANTANDER
 El día 3 del corriente marchó a Guarniz, a pasar unos días, don Francisco Cagigas Rivero, con domicilio en la calle travesía de Floranes, 6, segundo, y a su regreso halló toda la casa revuelta y violentados los armarios.

Inmediatamente dió aviso a la Policía, observando que los ladrones se habían llevado dos relojes de oro, una medalla y cadena de oro y unos pendientes de brillantes y mil pesetas en efectivo, y de otros muebles de la casa, 600 pesetas, dos relojes de oro y un rosario de plata.

De la vajilla, que es de plata, no faltaba ninguna pieza.

El importe de lo robado asciende a 12.000 pesetas.

—El pasado viernes, en el salón de Consejos del Banco de Santander, tuvo lugar el acto de entrega de los importantes donativos hechos por el ilustre montañés don Santiago Galas, residente en Méjico, a las beneméritas instituciones santanderinas Obra San Martín y Hermanitas de los Pobres; 2.127.768 pesetas para la Obra, y 1.063.884, para las Hermanitas.

—Ayer domingo, a las ocho, entró en Santander el barco americano «Rebinson», que conduce material para la Armada española.

A hacerse cargo de este material llegó un buque de guerra, que zarpó seguidamente para El Ferrol.

BURGOS
 Con motivo de las fiestas que se están celebrando, tendrá lugar un concurso del vestido barato.

Algunos talleres de costura y también particulares, han sugerido la conveniencia de que la exhibición de vestidos en el festival de la plaza de toros, debe hacerse por muchachas que reúnan unas condiciones de belleza mínimas, con el fin de que la prenda confeccionada alcance mayor relieve y vistosidad. Se ofrece, pues, una oportunidad a las muchachas burgalesas que deseen actuar de «modelo» para que sean ellas las que estrenen los vestidos que han de desfilarse en este concurso.

SABROSA Y NUTRITIVA



MARIA ARTIACH

100 PLAZAS SIN TITULO

de auxiliares de la Administración de Justicia, con 16.520 pesetas. Ambos sexos. Más de dieciséis años, sin top máximo. Instancias hasta el 26 de Julio. Programa sencillo: Mecanografía, oficios y temas. Nuevas contestaciones. Regalamos programas con modelo de instancia e información completa.

Ditajese o escriba hoy mismo a la **ACADEMIA CABALLERO**

Calle Santa Bárbara, 4. Madrid



El Gobierno sigue firme en su propósito de elevar el nivel de vida del trabajador

(Viene de la página 6)
 mando, la noción de la posesión y la noción del acceso a la cultura.

Estos dos ciclos de la dignidad y de la libertad del hombre deben ser los polos sobre los que gire la actividad del buen delegado sindical. Así lo quiere Franco y así es necesario para que no sucumba la política nacional sindicalista.

IDEAS CONCRETAS Y REALIZACIONES INMEDIATAS

Y con relación a estos dos ciclos conviene tener ideas concretas y formular realizaciones inmediatas que es necesario que el Sindicato transcriba a los trabajadores, tanto obreros como patronos, para ilusionar con verdad y no por charlatanería a los unos y para ir continuando en los otros el proceso, hasta ahora positivo, de transformación de su conciencia. Una idea concreta en orden a la dignificación del trabajador es la de la mejora de su nivel de existencia, la de la elevación de una sensación de paz mediante la interior satisfacción del obrero. Y esto, camaradas, no tiene más que un nombre: Más dinero, mejor jornal, más renta de trabajo.

Por todos los procedimientos a su alcance el Gobierno ha procurado en un momento delicadísimo de la economía nacional, en el instante más grave del año económico, aumentar el poder adquisitivo del trabajador, haciendo partícipe a toda la sociedad de las llamadas «cargas sociales», con lo que, al mismo tiempo que se libera a la producción del recargo proporcional que le correspondía, se evitaba la repercusión en el precio de los productos. Este recargo se distribuía entre los demás, se diluía, se diluía. Pero sobre la delicadeza del momento económico coincidió la medida, que se meditó mucho, con una catástrofe meteorológica que asoló toda Europa, pero que hirió gravemente a España sobre todas las naciones del Sur en las semanas justas en que se decide el futuro económico de todo el año. El quebranto, del que España tardará años en reponerse, hizo todas nuestras medidas inútiles y paralizó la eficacia de la acción del Gobierno. No necesito decir en qué medida ciertas fuerzas enemigas del Régimen trataron de aprovechar esta desgracia para aumentar la de los trabajadores.

PROPOSITO FIRME DE AUMENTAR EL NIVEL DE VIDA

Pero el Gobierno sigue firme en su propósito de aumentar el nivel de la existencia del trabajador y de que su salario sea el necesario para atender a su vida y la de los suyos con dignidad. Por esta razón es necesario que vosotros os dediquéis a estudiar el problema en toda su profundidad y en toda su extensión. Es necesario no detenerse en el cálculo inmediatista y, por lo tanto, no limitar el estudio a la repercusión del incremento de los precios «al día de hoy», sino llevarlo a la repercusión en el futuro inmediato, a fin de que

por una precipitación en los cálculos no resulte perjudicado otro trabajador: el campesino, que forma el grueso del proletariado español y cuya renta de trabajo es el precio de los productos del campo, bien directamente, cuando el campesino es propietario o colono de la tierra, bien indirectamente, cuando es un simple trabajador por cuenta ajena, cuyo salario depende del estado del mercado.

Es preciso, hacer ver a unos y a otros que una parte del incremento de salarios irá a ser enjugado por las elevaciones de ciertos productos cuya precio en el mercado constituye el salario de los demás.

MEDIOS PARA ALCANZAR NUESTRAS METAS

Para llegar a estas metas ambiciosas e imprescindibles es necesario realizar una labor de proselitismo encaminada a hacer nacer en el trabajador un fuerte sentimiento de responsabilidad y cooperación en todos los fenómenos sociales. Y no nace el sentimiento de la responsabilidad si no nace con él el sentimiento gemelo de que el cumplimiento de una obligación precede al nacimiento de cualquier derecho. Sólo los derechos de la persona humana nacen con el individuo. Los demás se engendran con la presencia de su esfuerzo. Y las obligaciones tienen un nombre: Productividad y disciplina.

Los obreros tienen que saber que sólo con el aumento de la productividad y sólo con el ejemplo en el trabajo aumentan los bienes de consumo y sólo con ese aumento aumentarán automáticamente las posibilidades de incrementos de salarios.

Por esto hay que estimular el establecimiento de sistemas en que el aumento de la producción esté en relación directa del aumento de salarios. Es decir, que el aumento de la producción no se limite a conseguir que el trabajador pueda adquirir más cosas por el mismo dinero, sino que el aumento de las cosas provoque un mayor consumo, competencia en la perfección de los productos y una mayor exigencia de obreros calificados.

Hablarle al trabajador de deberes tanto como de derechos es no solamente una obligación de conciencia que nace de la honradez de nuestra doctrina sindicalista; no es sólo un sistema de elevar la moral del trabajador y su dignidad de ser humano; ni sólo un sistema de estimular su colaboración; es también un sistema de ganar su confianza.

ETAPA NUEVA, ENERGIKA Y VIVAZ

Camaradas: Voy a terminar. Habréis visto que no he aludido a lo que se ha hecho. Prefiero dejaros el regusto de una impresión de responsabilidad inmediatamente exigible. Pero no quisiera separarme de vosotros sombríamente, sino con el ánimo alegre de los combatientes, que no se extingue en nosotros por mucho que nos azote el rostro la inflexible adversidad de la vida.

Partid con el mensaje de nuestras consignas a las provincias españolas y participad a los trabajadores que la Organización Sindical toma sobre sus hombros el compromiso de cambiar el signo de la incomodidad por el de la confianza y despliega sus viejas, pero remozadas banderas, con arrogancia y con fe, segura de sí misma, alegre con su responsabilidad, deseosa de entregarse apasionadamente a ella y, sobre todo, llamando a los trabajadores a la lucha ordenada y útil. El jefe nacional y el secretario general del Movimiento esperan que les rendáis cuentas. A las próximas convocatorias traédselas bien claras. La Organización Sindical empieza una etapa nueva, enérgica y vivaz. Queremos ver en el plazo de un año a los Sindicatos en línea, llenos de entusiasmo, de fe y de ilusión y con los laureles de las primeras victorias de esta nueva campaña sobre los viejos laureles.

¡Ariba España!
 El ministro fué largamente aplaudido al final y en varios párrafos de su discurso.

Necesidad de estudios y plazos proximos

Para el mes de Septiembre necesita el Gobierno tener vuestros estudios para realizar el acoplamiento nacional. Por lo tanto, hay que ponerse a la tarea desde mañana mismo y agotar todos los elementos de información y de juicio; de tal modo, que de la responsabilidad de las medidas que en Octubre hayan de tomarse participe la Organización Sindical, y personalmente vosotros. Y cuidado, camaradas, con la demagogia.

LA DISTRIBUCION DE LA RENTA

Por los procedimientos más exactos y más responsables es preciso, por tanto, que ofrecéis al Gobierno los elementos de juicio necesarios para que sea efectiva y para que sea duradera una mejor, una más justa, una más humana distribución de la renta de trabajo.

Y hemos pronunciado una palabra clave: la palabra renta. La renta necesita perfeccionar su distribución. Mientras un trabajador apenas tiene lo suficiente para subsistir, cualquier desplazado del ámbito del trabajo, cualquier evadido de la actividad productora nada en la abundancia, dilapidada y además oculta sus beneficios, unas veces confesables y otras no, y a la hora de tributar se puede dar el caso monstruoso, y se da de hecho, de que por impuestos indirectos que actúan sobre los bienes de consumo tributa tanto el poderoso como el débil. Y esto es un disparate y una injusticia. Elevar el nivel de vida del trabajador, distribuir equitativamente la renta nacional y establecer un sistema de participación en los beneficios, deben ser preocupaciones sindicales de primera línea.

Y cuando nosotros hablamos de participación en los beneficios, hablamos en dos sentidos. Hablamos, en ciertos casos de fácil aplicación, de principio de una participación directa derivada de la cogestión, y hablamos en otros casos, de una mejor distribución de los beneficios mediante una participación indirecta, representada por una elevación de salarios. Porque si el salario es una forma indirecta de participar en los beneficios de la Empresa, elevando los salarios se aumenta la participación en los beneficios. Y en ambos casos lo que se aumenta es la capacidad de consumo del trabajador.

Muy por encima os he formulado, más que principios, preocupaciones, para que las incorporéis a vuestra personal preocupación y hagáis partícipe de ellas a todo el mundo sindical: patronos, técnicos y obreros. Y, sobre todo, obreros, y ahora entramos, camaradas, en otra cuestión, si queréis más casuística, más de táctica, pero muy importante. Vosotros sabréis mejor que yo si los obreros participan con entusiasmo o no en la vida sindical, si el Sindicato vive como huésped, una oficina de reclamaciones más o menos accesible, más o menos simpática, o si, por el contrario, lo que vive y se mueve en sus entrañas con un movimiento vital, revolucionario y positivo, es una verdadera inquietud sindicalista, que agita interiormente a los trabajadores, y los entusiasma y los motoriza. Vosotros sabréis si los obreros frecuentan las Casas Sindicales para discutir los problemas de la producción y sus propios problemas de carácter general, que afectan a cada rama laboral y que afectan a la comunidad operaria del país o si van a ella para tramitar un papel cualquiera que se les exige, igual que irían a una agencia de gestión.

Lo que yo os digo es que vuestra obligación, y supongo que la cumplís, pero si alguno no la cumple dese por aludido, es la de estimular las reuniones de obreros con cualquier pretexto: cultural, deportivo, de entrenamiento, económico, político u otro cualquiera. Es necesario tener a los obreros embebidos en la vida sindical y hacerles ver que el Sindicato es el vehículo útil y eficaz, ágil y penetrante, mediante el cual los problemas no se detienen en la mesa de un delegado local, ni de un delegado provincial, ni de un delegado nacional, ni de un vi-

cesecretario de Obras Sociales, sino que llegan a la mesa del Gobierno con tal vitalidad, con tal nervio, con tal universalidad, que no haya un solo ministro que no se sienta afectado, que no perciba una derivación que afecta a su departamento.

METAS INMEDIATAS DE NUESTRA REVOLUCION

Nosotros queremos como metas inmediatas de nuestra Revolución, la dignificación del trabajador mediante una política de salarios atrevida, audaz, resuelta y sin mojigaterías; una política de viviendas rápida y eficaz, comprometiendo en ella el Estado, como obligación básica de su conciencia sindicalista. Una extensión de los Seguros Sociales a aquellas zonas del país a las que no alcanzan, para la cual también tenemos que comprometer al Estado; una participación directa de los beneficios mediante la cogestión, una unificación de los salarios que, por una parte dé la posibilidad al trabajador y a su mujer de saber con exactitud cuánto gana, con lo que, al mismo tiempo, se destruye el camuflaje con que el vicio se oculta, y que asegure, a la vez, una jubilación, una viudedad y una orfanidad decorosas y proporcionada al salario real del obrero; un acceso libre a la cultura, desde la escuela primaria a la Universidad Laboral; un sistema que señale con precisión y rapidez el porcentaje de aumento en los precios; una distribución más equitativa de la renta nacional, de modo que el débil actual pase a ser consumidor de productos que remuneren a quien los produce; una mejora sustancial de la vida rural y el medio agrario español.

Pida en todas sus compras los valiosos sellos **COMPRYGANE** y participe en sus sensacionales sorteos que regalan **DIEZ MILLONES**

PERFECCION TÉCNICA PARA 1956!

MUCHA AGUA, PERO... A VOLUNTAD!

Tendrá agua abundante para sus necesidades con **BOMBA PRAT** y, siempre, dispondrá de ella cuando la precise y en la cantidad necesaria.

* Soporte especial que permite el recambio de la parte eléctrica del motor sin necesidad de desplazar el grupo.

BOMBA PRAT

Barcelona • Valencia • Zaragoza • Sevilla • Madrid

"Si, iré a almorzar... PERO OS LLEVARE UN POSTRE HELADO ILSA FRIGO"



Un dulce helado que apetece, que es sano, digestivo, y altamente nutritivo, por estar elaborado por los procedimientos más modernos e higiénicos, y a base de leche concentrada, crema, azúcar y huevos. Un postre ideal para complementar su comida.

Con la garantía de **ILSA FRIGO**

LA FABRICA MODELO QUE ASEGURA LA MAXIMA CALIDAD Y PUREZA

Aquí, todos los DEPORTES

Bahamontes, tercero en la prueba contra reloj de la 4.ª etapa del «Tour»

Gaul y Hassenforder ganaron cada una de las dos medias etapas

DARRIGADE, otra vez primero en la clasificación general

Caen, 8.—El luxemburgués Gaul y el regional francés Hassenforder han vencido hoy, respectivamente, en las dos medias etapas contra reloj y en línea de la cuarta etapa de la Vuelta Ciclista a Francia.

Darrigade ha recuperado el maillot amarillo, que ayer cedió a De Smet. Gaul venció por la mañana en los 15,075 kilómetros contra reloj, disputados sobre el circuito de Ruan-Les Essarts, seguido de Brankart y Bahamontes.

Por la tarde, los 125 kilómetros entre Ruan y Caen los cubrió en cabeza un sexteto, en cuyo «sprint» venció Hassenforder. Pöblet fué noveno, a 1,45 del primero.

Ventaja de los escaladores contra reloj

Era más favorable para los escaladores que para los rodadores la prueba contra reloj en el circuito de los Essarts. Los corredores tenían que dar dos vueltas al circuito y la cuesta del Nuevo Mundo, que escalaban dos veces, y debajo de la cual se les dio la salida.

Gaul, desde las primeras escaladas, dió pruebas de gran facilidad y finalmente terminó los 15,075 kilómetros en 22 m. 19 s., lo que representa una velocidad media de 40,530 kilómetros hora.

Después del Belga Brankart y el español Bahamontes, adelantándose sobre Ockers, pero sin poder amenazar seriamente al luxemburgués.

Es de señalar que Hassenforder, accidentado, no pudo cumplir la totalidad del recorrido, y de acuerdo con el reglamento, se le ha acreditado el tiempo del último en la etapa, añadido de un 5 por 100.

Hassenforder, el héroe de la tarde

Aunque la etapa de hoy Ruan-Caen en línea, ha sido la más corta de las disputadas hasta ahora, no dejó de ser muy animada.

Después de una primera tentativa infructuosa de Van Genechten, Huot y Forestier en el kilómetro 13 y después por el pelotón en el kilómetro 35, Hassenforder, Picot, Barbotin, Privat, Voorting, Audaire y Close, se despegaron del grupo a los cuarenta kilómetros.

Tres kilómetros más lejos, Wagtmans, Bauvin, Nancini, Caput y Walkowiak dejaron a su vez al pelotón, limitado a los sesenta kilómetros por Gil, Ockers, Antonin Rolland, Lauredi, Scodeller, Robinson, Pöblet, Derigade y Viaeyen. Todos éstos fueron alcanzados por Geminiani y Bahamontes a los setenta kilómetros. Después de este recorrido, los primeros llevaban sobre el pelotón cuatro minutos de ventaja.

A las 14,35 pasaron por Pont Audemer los primeros corredores, en grupo formado por Picot, Hassenforder, Close, Voorting, Bergaud, Barbotin y Privat. Quinientos metros después iba una decena de corredores, conducida por Caput. A 300 metros de ellos, el resto.

En el control volante de Pont l'Éveque, después de 76 kilómetros, Hassenforder, Barbotin, Privat y Voorting llevaban un minuto quince segundos a una veintena de ciclistas, a cuya cabeza marchaba Bauvin.

El grueso del pelotón, con el líder, De Smet, seguía a diez minutos, mientras que algunos corredores, entre ellos Reisser y Pardoen, se rezagaban. Barbotin ganó el premio a la combatividad.

La prima de la combatividad ha sido adjudicada a Barbotin (Francia), con 50 puntos. Puntuaron también Voorting, 29; Picot, 21; Bahamontes, ocho; Privat, siete; y Hassenforder, tres.

Clasificación en la media etapa contra reloj

1, Gaul (Luxemburgo mixto), tiempo 22 m. 19 s.; 2, Brankart (Bélgica), 22-46; 3, Bahamontes, 22-51; 4, Ockers (Bélgica), 22-52; 5, J. P. Schmitz (Luxemburgo mixto), 23-4; 12, Loroño, 23-22; 24, Botella, 23-45; 35, Pöblet; 44, Chacón; 60, Morales; 89, Marigil; 92, Serra; 105, Bover; 107, Bernardo Ruiz.

Clasificación de la etapa en línea de Caen

1, Hassenforder (Oeste), 2 h. 56 m. 44 s.; 2, Voorting (Holanda), 3, Privat (Francia); 4, Picot (Oeste); 5, Barbotin (Francia); 9, Miguel Pöblet (España), 2-58-29; 27, Bahamontes (España), 3-6-59; 30, Marigil (España). El resto de los españoles: Botella, Bover, Chacón, Loroño, Morales, Bernardo Ruiz y Serra, en un numeroso grupo en igual tiempo que el 33. De Dillips, en 3-12-37.

Por puntos, individual
1, Hassenforder, 46 puntos; 2, Ro-

lland, 53; 3, Picot, 56; 4, Lauredi, 65; 5, ex aequo: Voorting, 66; Ockers, 66.

Clasificación general

1, Darrigade (Francia), 22 horas, 6 minutos, 16 segundos; 2, Voorting (Holanda), 22-7-46, a 1-30; 3, Lauredi (Sudeste), 22-9-9, a 2-53; 4, Robinson (Luxemburgo mixto), 22-9-31, a 3-15; 5, Vander Lluym (Holanda), 22-11-13, a 5-27; 6, De Smet (Bélgica), 22-12-50, a 6-40; 7, Vlae-

Triunfo absoluto de Montesa en las XXIV Horas de Montjuich

En las respectivas categorías vencieron Guzzi, Evycsa, Lube-N. S. U., Ducati y Derbi

El sábado, a las dos de la tarde, dió comienzo en Barcelona la prueba denominada XXIV Horas de Montjuich, en la que tomaron la salida las siguientes máquinas:

Cuatro Guzzi, dos Lube-N. S. U., cinco Derbi, cuatro Ducati, ocho Montesa, cuatro M. V., dos Evycsa, cuatro R. O. A., cinco Sanglas, dos Villaf, una Rieju y otra Rekor. Al fragor de la arrancada sucedió un silencio tremendo, como de vacío.

La prueba resultó emocionante y dió la siguiente

Clasificación general

1, Elizalde, con Montesa, 549 vueltas, equivalentes a 2.081,066 kilómetros, al promedio de 86,711 kilómetros por hora; 2, Foca-Sol, Montesa, 530 vueltas; 3, Cama-Sirera, 535; 4, España-Marqués, Montesa, 534; 5, Bassoll-Tombas, Derbi, 500 c. c. 514; 6, Fargas-Relats, Ducati, 512; 7, Flores-Balash, Ducati, 506; 8, Flores-Roda, Ducati, 503; 9, Soler Turuta, Montesa, 497; 10, Aragonés-Estap, Sanglas, 500 c. c., 495. Hay hasta 29 clasificados.

Comerciales

Clasificación por cilindradas hasta 100 c. c.—1, Ferrari-Varadé, Guzzi, 443 vueltas; 2, Tuñón-Sans, Guzzi, 449.

yen (Bélgica), 22-13, a 6-14; 8, Mahe (Francia), 22-13-43, a 7-27; 9, Barbotin (Francia), 22-13-58, a 7-42; 10, Ockers (Bélgica), 22-14-25; 24, Pöblet, 22-18-5; 36, Bahamontes, 22-28-39; 50, Botella, 22-30-26; 55, Morales, 22-32-34; 83, Marigil, 22-45-55; 89, Serra, 22-48-45; 101, ex aequo, Loroño, 22-54-52; 103, Bover, 22-56-25; 104, Chacón, 22-56-41; 105, Ruiz, 22-57-33.

Hasta 125 c. c.—1, Foca-Sol, Montesa, 536 vueltas; 2, Garriga-Marqués, Montesa, 534.

Hasta 175 c. c.—1, González Traver, Evycsa, 432 vueltas; 2, Soriano-Carrero, M. V., 417.

Hasta 200 c. c.—1, Lluch-Borrull, Lube-N. S. U., 494 vueltas; 2, Martí-Quintanilla, R. O. A., 466.

Deportivas

Hasta 125 c. c.—1, Fargas-Relats, Ducati, 512 vueltas; 2, Flores-Balash, Ducati, 506.

Hasta 250 c. c.—1, Lucas, Montesa, 549 vueltas; 2, Cama-Sirera, Montesa, 535.

Hasta 500 c. c.—1, Basoli-Tombas, Derbi, 514 vueltas; 2, Aragonés-Estap, Sanglas, 495.

La selección de «cineastas» venció al C. D. S. Lorenzo

En El Peñascal se jugó ayer tarde, a beneficio de la Tómbola de Caridad, un encuentro de fútbol entre una selección formada por miembros de los equipos técnico y artístico de Stanley Kramer y el C. D. S. Lorenzo, que finalizó con el resultado de 3-2 a favor de los primeros.

NUEVA VICTORIA DEL REAL MADRID en la Pequeña Copa del Mundo

Venció por dos a uno al Oporto

Y figura como líder absoluto del torneo

Caracas, 9, 4,30 (urgente).—Ha terminado la primera vuelta del torneo Pequeña Copa del Mundo, con el triunfo del Real Madrid, de España, sobre el Oporto, de Portugal, por dos goles a uno.

Alineaciones

Real Madrid: Alonso; Atienza, Lesmes, Muñoz; Marquitos, Zárraga, Joseito, Marsal, Di Stéfano, Rial, Gento.

Oporto: Acursio; Virgilio, Oswald, Eleuterio; Arcanjo, Monteiro; Hernani, José Mari, Jaburu, Teixeira, Perdigao.

Arbitró López, de Argentina. Poco antes de comenzar el partido llegó el Presidente de la República, general Marcos Pérez Martínez, siéndole tributada una clamorosa ovación.

Leno absoluto

Una vez más el Real Madrid consiguió llenar con su actuación el recinto del Estadio Universitario. Más de 30.000 personas se agrupaban en los graderíos, y puede decirse que concubieron en bloque todos los miembros de ambas colonias, lusitana y española.

Al presentarse el equipo español fué acogido con una larga ovación y flamear de pañuelos en los espectadores.

Buen juego español al principio

Donimó el Madrid durante el primer cuarto de hora, a base de ataques rápidos y profundos, llevados por la tripleta central. Ello dió origen a un evidente dominio territorial, que obligó a los lusitanos a replegar-se ante su marco para contener la constante avalancha.

A los 20 minutos hubo una rápida escapada del extremo izquierdo portugués, al que entró Marquitos, resultando ligeramente lesionado el jugador portugués. Se niveló el juego y, poco a poco, fueron los lusitanos ejerciendo cierta presión, que se tradujo en un saque de esquina a su favor, sin consecuencias. En uno de sus ataques, un remate de Jaburu rebotó en el poste.

Gol del Oporto a los 28 minutos

Los lusitanos, crecidos y con enor-

me ímpetu, se lanzaron a un intenso ataque, que cortó Marquitos, cometiendo falta cerca del área. Lanzada ésta por Teixeira, consiguió marcar a los 28 minutos. Ello dió enormes alientos al Oporto, en tanto que los madrileños reorganizaban sus líneas.

El gol espoleó a los españoles, que se lanzaron a una ofensiva a fondo, que se tradujo en un nuevo saque de esquina lanzado por Gento y rematado alto por Rial.

Salamanca, campeón de sector de Baloncesto

Se han celebrado en nuestra capital los partidos correspondientes al Campeonato del Sector C de los XIV Campeonatos Nacionales de Educación y Descanso.

El equipo de Salamanca se proclamó finalista al vencer al de Segovia por 44-32. Y el otro finalista fué Guadalajara, al que se designó como tal sin haber jugado ningún partido, puesto que los equipos de Zamora y Avila, a uno de los cuales había de enfrentarse, fueron eliminados por presentar la documentación incompleta.

En el encuentro final, Salamanca derrotó a Guadalajara por 41-15, proclamándose así campeón de sector.

Ayer se celebró el II Campeonato Provincial de Natación

En la Piscina Florida y organizado por la Sociedad Deportiva Gimnástica Segoviana, bajo el patrocinio del Ayuntamiento, se celebró en la mañana de ayer el II Campeonato de Natación, que consistió en cuatro pruebas en las que tomaron parte unos veinte nadadores segovianos, registrándose los siguientes resultados:

50 metros libres: Vencedor, Tirso Perteguer.

50 metros braza: Vencedor, Tirso Perteguer.

50 metros espalda: Vencedor, Ayuso.

Relevos 30 por 50: Vencedor, el equipo formado por Barroso, Quintanilla y Pablo-Blanco.

En plan de exhibición actuaron varios nadadores forasteros, proclamándose vencedor el campeón madrileño Tomás Garrido.

La prueba celebrada en la Piscina Florida se desarrolló en medio de una gran expectación, siendo muchísimas las personas que acudieron a presenciar este Campeonato.

Otras noticias deportivas

FUTBOL

Domingo y Valdés, delantero centro y extremo izquierda del Valladolid, han sido traspasados al Zaragoza.

Oficialmente nada se ha dicho de la cuantía de sus traspasos, pero el rumor general es que sobrepasa el millón de pesetas.

BOXEO

Luis Romero volvió al «ring», enfrentándose a París, con el que hizo combate nulo en Madrid.

HIPICA

En Aquisgrán (Alemania), el español Carlos Figueroa, montado sobre «Gracieux», ha vencido en la prueba de saltos en el segundo día del Concurso Internacional Hípico de Aquisgrán.

Figueroa consiguió la tercera victoria española desde el comienzo del Concurso.

El español Alonso Martín, sobre «Brise Brise», venció en la prueba inaugural de saltos, mientras que su compatriota y ex campeón mundial, Francisco Goyoaga, venció en la primera serie de calificación para la edición de 1956 del Campeonato Mundial de Saltos Hípicos.

El primer gol madrileño

Seguros de sí mismos, los jugadores españoles se lanzaron con renovados bríos a un durísimo ataque y, por fin, a los 34 minutos, un gran avance de Joseito fué rematado de cabeza por Rial, que estableció así el empate.

Durante cinco minutos dominaron ampliamente los españoles, y aunque las reacciones portuguesas fueron peligrosas, se mantuvo el tono de superioridad de nuestros compatriotas.

Segundo tiempo

Se reanuda el encuentro con un ligero dominio portugués, pero pronto vuelven a imponerse los madrileños, que fuerzan un saque de esquina que lanza Gento y remata Di Stéfano. Oswald comete falta contra Rial, y el golpe franco no tiene consecuencias al ser sacado por el propio Di Stéfano.

Dominan brevemente los lusitanos y fuerzan un córner, que despejan los defensas españoles. Presiona insistentemente el Oporto durante unos ocho minutos, y Juanito Alonso realiza la parada de la noche, al detener un durísimo disparo de Jaburu.

Reacción española y entrada de Manolín y Molowny

A los 25 y 27 minutos, respectivamente, se produce en las líneas hispanas los cambios de Muñoz por Manolín y de Marsal por Molowny. Ello produce inmediatamente saludables efectos en la actuación española, y el equipo todo se lanza a una ofensiva que ya no se interrumpirá en el resto del partido.

El gol de la victoria

Molowny juega con gran serenidad, y en una de sus internadas pasa adelantado a Joseito, que se interna y marca con la derecha un durísimo tanto, que es el de la victoria. Van 35 minutos. Una enorme ovación acoge el gol español, y los compatriotas, que ocupan por completo uno de los fondos, saludan la ventaja con sus pañuelos.

Se mantiene el dominio del Madrid

Faltan diez minutos y aún parece que el Madrid puede marcar de nuevo. Molowny larga un gran disparo, que sale fuera por muy poco, y sus compañeros repiten la suerte por mediación de Di Stéfano y el mismo Joseito. Pero los portugueses no se entregan, y se lanzan a un contraataque que obliga al delantero centro madrileño a defender la ventaja.

Y termina el partido con la victoria del Madrid por dos tantos a uno.

EL VASCO DE GAMA VENCIO AL ROMA

Caracas, 8.—En el partido entre el Vasco de Gama y el Roma, correspondiente a la Pequeña Copa del Mundo, el equipo brasileño venció al italiano por 3-1.

CLASIFICACION DE LA PRIMERA VUELTA

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Real Madrid.	3	3	0	0	9	4	6
Vasco Gama.	3	2	0	1	8	6	4
Roma	3	0	1	2	3	6	1
Oporto	3	0	1	2	2	6	1

Ahora pedirá usted... GASEOSA «LA GRANJERA» ¡Muchísimos regalos!

Lambretta



SUSPENSION PERFECTA

Delegación oficial CASA SOLERA

Atención Solteras!!



LABIOS QUE HARÁN MIRAR PARAR SILBAR



Basta una mirada...

para quedar seducida por la belleza del reloj MIDO, y basta solo un movimiento para poner en marcha su máquina automática "Powerwind". Para Vd. señora, que desea un reloj elegante y que responda a todas las exigencias de nuestro tiempo, MIDO acaba de lanzar el reloj automático más pequeño del mundo.

Mido MULTIFORT Superautomatic con Powerwind

1 AUTOCUERDA 2 IMPERMEABLE 3 ANTIMAGNETICO 4 CUERDA IRROMPIBLE 5 CONTRA GOLPES

DISTRIBUIDOR PARA SEGOVIA Y SU PROVINCIA

Relojería Barrio - Pl. de Franco, 6

EL GOBIERNO SIGUE FIRME EN SU PROPOSITO DE AUMENTAR EL NIVEL DE VIDA DEL TRABAJADOR HA MUERTO PAPINI

Y necesita tener en Septiembre los estudios de los Sindicatos para realizar el acoplamiento nacional

Hay que perfeccionar la actual distribución de la renta española

Habla Girón en la clausura de las reuniones de mandos sindicales

Madrid, 8.—El ministro de Trabajo y vicesecretario de Obras Sociales, don José Antonio Girón de Velasco, clausuró ayer con un discurso las reuniones de jefes nacionales de Sindicatos y delegados provinciales que se han venido desarrollando durante toda la semana en Madrid.

En primer término, el delegado nacional señor Solís, informó al ministro de las deliberaciones de esta Asamblea, del espíritu que en ellas había reinado y de las conclusiones adoptadas, extendiéndose en alguna de ellas, especialmente las que se refieren a la unidad sindical; las viviendas, en sus antiguos y nuevos planes; la formación profesional y otras no menos interesantes.

A continuación habló el señor Girón de Velasco, quien pronunció el siguiente discurso:

Discurso de José Antonio Girón

Camaradas: Ante todo, mi saludo más cordial. Aprovecho esta ocasión para disculpar en alta voz delante de vosotros acerca de graves materias, y sobre todo acerca de la enorme responsabilidad histórica que recae sobre vosotros en estos momentos. Así, pues, no esperéis unas palabras dirigidas a los sentimientos.

Estas palabras que os digo no tienen pretensiones doctrinarias. Son más bien un conjunto de instrucciones de partida, porque tenemos que partir inmediatamente para la tarea de incorporar al Sindicato a una profunda y brava acción política para evitar su adocenamiento y para impedir que caiga, por un lado, en una burocracia pura y, por otro lado, en un verbalismo vacío. Tenemos que inyectarle un aliento popular y humano que está necesitando.

De modo, camaradas, que hemos venido aquí a hacer propósitos de conducta, a definir una dirección política y, si es necesario, a hacer acto de contrición.

Sobre lo ya formulado, sobre lo ya definido e interpretado, sólo nos cabe actuar.

El Sindicato no es un sistema de muelles amortiguadores para domesticar el ímpetu y para hacer llegar la presión que nace en el corazón de los trabajadores, convertida en un tímido susurro, a la mesa del Mando, donde muere como un azor cansado. El Sindicato es todo lo contrario de un amortiguador.

NUESTRA MISION

Nosotros no tenemos otra misión que la de ordenar las relaciones entre los elementos que concurren a la producción hacia la justicia y la paz, y tenemos que clavar en nuestras mentes esta idea: el Sindicato tiene un

camino único que recorrer. Empieza ese camino en el mismo momento en que el obrero y el patrono conviven dentro del proceso de la producción, continúa en la atención que el Sindicato debe prestar a la solución de todos los problemas, materiales y espirituales, que se planteen en dicho campo y acaba en la ley que regula, en bien de la Patria, en bien de la sociedad, las relaciones entre uno y otro a la largo de todo aquel proceso. Por esta razón la política social la hace el Gobierno que es el Poder ejecutivo del Estado, y no la hace solamente un departamento.

El Sindicato es el canal único, en un Estado como el nuestro, para conducir esa política. De modo que fijas si su misión es importante y si es, sobre todo, distinta de la que muchos imaginan que debe ser.

Es muy importante en el Sindicato establecer el principio de solidez administrativa, funcional y burocrática. Estoy de acuerdo y parece que puede declararse superada ya esta etapa y consolidada la Organización, al punto de constituir ya casi un reflejo

condicionado, que no puede ser un fin, sino un simple, aunque preciso, instrumento de nuestra acción. Este instrumento, cuanto más perfeccionado esté—y el logrado por vosotros lo está—es un elemento político de primer orden, puesto que es uno de los componentes de una política social; la administración, la burocracia, como primera manifestación política de vuestra gestión, por tanto, camaradas, esta es la más inmediata y la más fácil.

La etapa político-social

Pero hay otra etapa, camaradas, aún más importante y que reposa sobre la perfección de la anterior: la política, la esencia misma de la política social. El delegado provincial de Sindicatos es el personaje más importante de esta política, su protagonista más calificado, el más visible y, por lo tanto, el más responsable.

Ya hemos dicho que el Sindicato no puede actuar de amortiguador de la opinión, sino de canal. Y la opinión se forma por el examen libre de los problemas, por el enjuiciamiento de las posibilidades de resolverlos, por el impacto que la realidad hace sobre cada hombre, sobre cada familia, sobre cada grupo homogéneo de trabajadores, en suma, sobre cada Sindicato. Esa opinión, teóricamente, debe llegar al delegado, a través de los enlaces sindicales, que, lógicamente, se supone que son buenos conductores, pero que pueden dejar de serlo por simples averías en su juicio, o por deformaciones interesadas, o por puro y simple apasionamiento. Y entonces es cuando entra en juego una de las capacidades específicas del buen delegado: su poder de detección de los problemas vagamente planteados, sorentemente presentes, de una gravedad sutil que no todos alcanzan a ver y que, por regla general, sólo se manifiestan de una manera esquemática y clara en ciertos hombres, sobre todo en el mundo en que se mueven los

obreros. Esos hombres, jefes naturales de toda comunidad de trabajadores, experimentados muchas veces en viejas luchas proletarias bajo regímenes de todo signo, tienen el secreto de muchas soluciones. Y sería estúpido y, desde el punto de vista político-social, sería delictivo, prescindir de su juicio, de su experiencia y, si es necesario, de su consejo y de su colaboración por cualquier clase de mojigatería doctrinal de baja política de campanario. Nuestra política debe ser lo suficientemente fuerte, lo suficientemente segura de sí misma y, por lo tanto, lo suficientemente generosa, para no sentirse amenazada por ninguna contaminación al acercarse a esta clase de hombres, que, si bien se mira, están más cerca de nosotros que los teorizantes vacuos.

El delegado provincial de Sindicatos debe ser ventana abierta, antena tendida, y debe estar siempre de retén sobre la realidad social de su demarcación. Y ya hemos quedado en que la realidad social es un complejo en que están presentes componentes de muy distinta índole, de ninguno de los cuales puede un buen delegado estar ausente.

En esos esquemas no debe faltar nada de cuanto afecta a la vida social del hombre, pero de una manera particular las cosas que afectan a su dignidad y las que afectan a su libertad.

Vivir es vivir con dignidad

Las que afectan a su dignidad son su salario, su vivienda y su infortunio. El hombre tiene que percibir un salario suficiente para existir. Y existir, camaradas, no es sólo subsistir. Existir es pasar por la existencia, seguido de los suyos, con la dignidad que la condición de ciudadano de un país civilizado requiere. Consumir el número de calorías necesarias para no desplomarse, agotar en la pura necesidad zoológica el jornal, terminar el día habiéndose sostenido en pie después de haber contribuido con más o menos eficacia, pero con evidente esfuerzo, al bienestar de la sociedad, eso, camaradas, no es existir, y la existencia así concebida no debe extrañar a nadie que sea fuente de rencor, de disturbio, de guerra civil, de desesperación y de cólera. Vivir en una chepa de un suburbio o en un cuarto inmundo sin luz ni aire, llegar al llamado hogar y hallarse a la prole amontada y entristecida, rodeada de la turbiedad de la miseria, eso podrá ser subsistencia, es decir, existencia subalterna, subexistencia, pero eso no es vivir. Y en cuanto al infortunio que supone la enfermedad, la vejez, el accidente, la orfandad, no vive con dignidad el hombre si no está defendido por cuanto la civilización ha encontrado a su

alcance como defensa, y si no dispone de las mismas armas de que el poderoso dispone para su preservación.

Por lo que afecta a la libertad del hombre, el delegado provincial de Sindicatos debe tener presente que le compete vigilar todos los caminos que conduzcan a ella, porque sólo con el hombre libre se puede dialogar y sólo con las manos sueltas, libres de cadenas de cualquier clase, se puede dar el apretón de manos de la paz. Los caminos que conducen a la libertad son la noción del

(Continúa en la página 4)

La casa Citroën construirá automóviles en ESPAÑA

París, 8.—La casa Citroën ha obtenido el oportuno permiso del Gobierno español para construir en España una factoría de la empresa. No ha sido aún elegido el sitio donde se establecerá la citada fábrica. Se espera produzca unos diez mil pequeños automóviles «Citroën» 2 HP. al año.

Se comenta que éste era un antiguo proyecto que había sido rechazado anteriormente por España.

La casa «Citroën» informa que éste es el primer paso dado en un gran plan para producir en España coches de varios tipos.—Efe.

El gran escritor italiano recibió los sacramentos de manera ejemplar

Florenca, 8.—El escritor y filósofo italiano Giovanni Papini ha fallecido hoy, después de prolongada enfermedad, a los 75 años. La muerte se produjo a las nueve menos cuarto de la mañana. Acompañaban al glorioso escritor su esposa y parientes íntimos. Una afección pulmonar había minado la salud del escritor italiano.

Según sus parientes, el «niño malo» de los intelectuales italianos murió dulcemente. Además de su esposa, se hallaba presente su nieta Ana Passkoswki, que hacía de secretaria de Papini desde hace un año.

Papini pidió la extremaunción anoche. El padre Clementino, franciscano, ha declarado que Papini recibió

los Santos Sacramentos con gran seriedad de espíritu y una total lucidez mental.

La noticia de la muerte de Papini se divulgó rápidamente por Florenca. Numerosos amigos y admiradores de la obra literaria del extinto se personaron inmediatamente en su residencia.—Efe.



Nuevo cochecillo para bebés diseñado para procurar al niño el máximo confort posible; el chasis es de acero tubular, tiene suspensión helicoidal y resortes horizontales, ruedas de desmontaje rápido con cubiertas de caucho esponjoso y carrocería plegable y desmontable

El lotero Escámez, condenado a 22 años de reclusión mayor

▲ Sus dos empleados lo han sido a ocho años y un día

Sevilla, 8.—Ha sido dada a conocer la sentencia recaída sobre el lotero García Escámez y demás encartados en la falsificación del número 2.704, premiado con el «gordo» de Navidad en 1951.

Las sentencias dicen, concretamente, en sus términos esenciales: Miguel Escámez Arqueró es condenado a la pena de doce años de reclusión mayor por el delito continuado de falsedad como medio para cometer estafa, y a otra pena de diez años de reclusión mayor por el delito de apropiación indebida.

A García y a Barba—empleados del primero—se les aprecia los mismos delitos que a Escámez, como colaboradores suyos, y son castigados a la pena de ocho años y un día de reclusión mayor.

A Espinola, como encubridor de la apropiación indebida, con la agravante de reincidencia, se le condena a diez meses de prisión menor, y en cuanto a los otros dos procesados, como cómplices, Gonzalo y Ruiz, son condenados, por el delito de encubridores de la apropiación indebida, a la pena de cuatro meses de prisión menor. Se absuelve al Estado de la responsabilidad civil subsidiaria pretendida por los acusadores particulares y, finalmente, se acuerda la devolución a sus respectivos propietarios de las cantidades intervenidas en su día.—Cifra.

ELECCIONES EN JAPON

Los liberales demócratas van en cabeza, sin ningún puesto para los comunistas

Tokio, 8.—Los electores japoneses acuden hoy a las urnas para elegir 127 del total de 250 miembros de la Cámara de Consejeros. Los resultados pueden ser considerados como señal de aprobación o de condena de la Constitución japonesa de la postguerra y de los proyectos de rearme.

Los gubernamentales desean modificar la Constitución, de manera que se pueda llevar a la práctica el rearme. La oposición socialista trata de impedir los planes gubernamentales.

Ha votado el 60 por 100 del censo. Tokio, 8.—Los primeros resultados no oficiales indican que el número de votantes en las elecciones celebradas hoy para elección de miembros de la Cámara de Consejeros ha sido inferior al 63,2 por 100 del censo que votó en las elecciones para la misma Cámara, celebradas hace tres años, en las que hubo 51 millones de votantes.

Las cifras dadas hasta ahora son de 24 puestos para los liberales demócratas; 13 para los socialistas de la oposición y tres para los independientes. Los comunistas no tienen todavía ningún puesto.—Efe.

MAS DE 100.000 FORASTEROS EN PAMPLONA

El encierro se verificó sin novedad

Pamplona, 8.—Impresiona la contemplación de las plazas y calles pamplonesas en el día de hoy, segundo de los «sanfermines». Todo absolutamente está lleno. Muchísima gente se ha visto obligada a ir a almorzar a los pueblos, algunos hasta una distancia de cuarenta kilómetros, después de haber pasado la mañana en Pamplona, para regresar a la hora de la corrida. Se calcula que el número de forasteros hoy será superior a los cien mil.

Enorme cantidad de corredores llenaba casi todo el trayecto por el que iban de pasar los toros en el encierro de mañana. Daba la impresión de que las reses tendrían que pasar por encima de semejante masa humana. La muchedumbre, en espera del «chupinazo» anunciando que se daba suelta a los toros de Atanasio Fernández, cantaba, chillaba y bailaba en una algarabía imponente.

Por fin comenzó la carrera que se desarrolló velozmente. A pesar de la aglomeración, el encierro fué normal. Los toros, bien arropados por cabestros, llegaron a la plaza precedidos de gran número de jóvenes. Uno de los toros, ya en la plaza, ha querido separarse de sus compañeros y al perseguir a un corredor se apartó bastante del grupo, pero pronto fué reducido a la obediencia, penetrando en los corrales sin más novedad. Luego se ha celebrado la acostumbrada lidia de vaquillas por los aficionados.

El día es caluroso en extremo. La animación y el bullicio no han decaído un solo momento. La capilla de San Fermín y las modernas exposiciones de arte han sido muy visitadas durante todo el día.—Cifra.

Nixon visitará Mallorca y las Azores

Sólo por la necesidad de repostar el avión

Washington, 8.—El vicepresidente Richard M. Nixon hará breves visitas a Mallorca y las islas Azores, alrededor del 10 al 11 de este mes, según anuncian funcionarios americanos.

Se dice que estas paradas están motivadas únicamente por las necesidades de repostar el avión a lo largo del vuelo de regreso a los Estados Unidos, después de las visitas oficiales que hizo a diversos países del Pacífico y Sureste de Asia.

Su estancia en Mallorca y Azores será pocas horas y está desprovista de carácter oficial.—Efe.

LIBROS REVISTAS

IMPRESOS de larga tirada

TRABAJOS COMERCIALES



encárguelos en los talleres de

EL ADELANTADO